

VENDÉGLŐSÖK LAPJA

(„PINCZÉREK LAPJA“)

A HAZAI SZALLODÁSOK, VENDÉGLŐSÖK, KÁVÉSOK, PINCZÉREK ÉS KÁVÉHAZI SEGÉDEK ÉRDEKEIT FELKAROLÓ SZAKKÖZLŐNY.

„Az első magy. orsz. pinczemeszterek és pinczemunkások egylete“, a „Budapesti kávéházi segédek egylete“, a „Szatmár-Németi pinczér-egylet“, a „Székesfejevári pinczér-egylet“, a Szombathelyi pinczér betegsegélyező-egylet“, a Győri pinczér-egylet“, a Révkomáromi vendéglősök és kávéosok ipartársulata, az „Aradi pinczér-egylet“-nek, a „Szabadkai pinczér-egylet“-nek, az „Ujvidéki szállodások, vendéglősök és kávéosok ipartársulata“-nak, a „Miskolci pinczér-egylet“-nek, a „Kassai vendéglősök, kávéosok, korszmárosok és pinczerek egyleté“-nek, a „Székesfejevári vendéglősök, kávéosok és italmérők ipartársulata“-nak, az „Ujpesti szállodások, vendéglősök és korszmárosok ipartársulata“-nak és az Országos pinczér-egyesület budapesti központi mozgalmi bizottságának, a „Budapesti főpinczerek óvadék letéti társasága mint szövetség“, a „Győri vendéglősök, kávéosok, italmérők ipartársulata“-nak, a „Temesvári kávéos és vendéglős ipartársulata“-nak a „Magyar szakácsok köre“, a „Londoni Magyar Pinczér-Kör“ a „Pozsonyi pinczerek és markörök Egyesületé“-nek

HIVATALOS KÖZLÖNYE.

Megjelenik havonként kétszer, minden hó 5-én és 20-án.

Előfizetési ár:

Egész évre . . . 12 kor. Félévre . . . 6 kor.
Háromnegyed évre 9 „ Évnegyedre . . . 3 „

Laptulajdonos és felelős szerkesztő:

IHÁSZ GYÖRGY.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

VII. kerület, Akácfa-utca 7-ik szám.

Kéziratok és előfizetések ide intézendők.

A miskolci kongresszusról.

(Közgyűlés, népnünpély, ismerkedési esték, villásreggeli, halvacsa, kirándulások.)

Mult számunkban közöltük az országos miskolci kongresszus közgyűlési sorrendjét. Mai számunkban itt adjuk az ünnepélyek programját is, amely valóban nagyon kedvesen van összeállítva.

Lesz ismerkedési estély, villásreggeli, diszché, két vonzó kirándulás, egyik a diósgyőri várromokhoz, másik a Tátrába, a Csorbához, lesz továbbá népnünpély és vigalom bőven, szóval feledhetlen, kedves, szép napokat fogunk ott ez alkalommal eltölteni.

Készülünk is erősen, jöjjen kiki, aki csak teheti, hogy a vendéglősök egy hatalmas táborban sorakozzanak érdekeik védelmére ott Miskolc városában.

Gyülekezésünket meg fogja hallani az egész ország, és nagy szükségünk van arra, hogy az egész ország szimpátiáját magunk felé fordítsuk:

Ime a programm:

A Magyar Vendéglősök Országos Szövetsége által 1906. évi szeptember hó 11—14-ik napján MISKOLCZON tartandó VI. rendes évi közgyűlés alkalmából rendezendő

ÜNNEPÉLYEK PROGRAMMJA:

1. 1906. szeptember hó 11-én (kedden):

Budapestről indulás 1906. szeptember hó 11-én, reggel 7 óra 40 perczkor a Keleti pályaudvarról. Miskolcra érkezés 10 óra 40 perczkor. Fogadtatás. A vendégek szállásolása.

Délután 1 órakor: Étkezés à la carte a „Budapest“ éttermében.

Délután 3 órakor: A szállodások, vendéglősök, kávéosok, pinczerek és kávésszégédek országos nyugdíjgyesülete IX. évi rendes közgyűlése a kereskedelmi és iparkamara közgyűlési termében.

Este 8 órakor: Ismerkedési estély a „Grand Hotel Horváth“ éttermében.
2. 1906. szeptember hó 12-én (szerdán):
Reggel 8 órakor: Gyülekezés és reggeli a „Pannonia“ kávéházban.

Délután 9 órakor: A Magyar Vendéglősök Országos Szövetsége VI. évi rendes közgyűlése a kereskedelmi és iparkamara közgyűlési termében.

Közgyűlés után villásreggeli Leffler Béla és Süss Károly éttermében.

Délután 2 órakor: Diszché a „Korona szálloda“ nagytermében.

Délután 1/2 órakor: Kirándulás a diósgyőri várromokhoz. (Esetleg a vasgyárak megtekintése.)

Este 8 órakor: Népnünpély és halvacsa a népkertben. (A miskolci tüztöltő-egyesület mászótornya építési költségeinek fedezésére.)

3. 1906. szeptember hó 13-án és 14-én (csütörtökön és pénteken):

Kellő számú jelentkezők részvétele esetében társaskirándulás a Csorbához a Tátrába.

A kirándulás részletes programját, valamint e kirándulás részvételi költségeiről szóló értesítést külön küldjük meg a jelentkezőknek.

Jelentkezéseket a fogadóbizottság irodája (Miskolc, „Korona szálloda“) f. évi szeptember 1-ig fogad el.

A Miskolcra rendezendő ünnepségek, valamint az elszállásolás költségeihez a jelentkezők 25 koronával járulnak.

A Magyar Vendéglősök Országos Szövetsége közgyűlésével kapcsolatos ünnepségek részvételre jogosultak:

- a) a Magyar Vendéglősök Országos Szövetsége tagjai,
- b) a nyugdíjgyesület önálló üzlettel bíró tagjai,
- c) a közgyűlésen résztvevő egyesületek és választmányok igazolt kiküldöttei,
- d) az a—c alattiak családtagjai,
- e) akik a rendező-bizottság által meghívottak.

A d) és e) alattiaknak a vonatkozó házszabályok szerint a gyűléseken tanácskozási joguk nincs.

Budapest, 1906. évi július havában.

Bokros Károly
ipartársulati elnök.

Természeti kincseink értékesítése.

„Lenn az az alföldi tengisk vidékén
Ott vagyok honn, ott az én világom,
Börtönből szabadult, sas lettem,
Ha a ronák végéténél látom
Felrepülök ekkor gondoliban
Túl a földön felhők közébe
S mosolygva néz rám a Dunától
A Tiszág nyúló róna képe.“ (Petőfi.)

Messze a láthatáron, most hanyatlók alá a nap izzó korongja . . . lángoló vörös sugarával, mintha arkoladni szeretne a szabad természetben. De az erőlködés mind hiába, a természet bölcs törvénye szerint tüzes csökjával bucsut vesz a föld éne részétől, hogy pirkadó hajnalokr újból felébreszse a még alvó természetet.

Itt heverészek az illatos réten, a nyári nap forróságát felváltja az est hűs fuvalma. Megszűn a cseplő monoton zugása, a napi erős munkában elfáradt hangyaszorgos nép jól kiérdemelt pihenésre tért, meg meg-meg szólal a tanyaudvarra nyugovóra terelt gulya méla kolompja; ide hallik a távolból a közel faluba hazatérő leány- és legénycsoport vig danájának refrainje . . . „nem nyomja fejemet a bűb . . . azután minden csendes és nyugodt lesz.

Teli tudóval szívom az alvó természet balzsamos levegőjét, ragyogó tüzszelemek — pástörtizek — csillognak felém. Az erdő mögött felbukkanó hold misztikus fényével hosszú árnyat vet a közeli erdőnek. Mintha egymásnak integetnének az összehajló ágak, az egymás felé bólogató fák — magas koronáikkal összesimulva — ide, oda hajladoznak, nagy titkokat sughatnak egymásnak; vagy talán a természet szerelmi vallo-mása ez . . .

Telefon: 63—90.



FANDA ÁGOSTON HALÁSZMESTER
BUDAPEST (Központi Vásárcsarnok).

Első budapesti mindenmü élő és jegelt halak nagy raktára.

Szállít a legmagasabb királyi udvar, valamint József főherceg ő fonsége udvara számára. — Budapest székesfőváros összes nagy szállodáinak és vendéglőseinek szállítója.

HERRMANN J. L. cs. és kir. fémáru-gyár. Budapest, IV., Eskü-ut 6. Ajánlja a legszolídabbnak elismert gyártmányait alpacca-ézüst chinezi ezüst s alpacából szálloda, kávéház és vendéglő felszerelések. Árjegyzékek, költségt. díjmentesen. Alapítási év 1819.

Szép fényes, ezüstös takaró borít mindent. Ragyog a puszta, ragyog a víztükör. A hold, miként egy harci tusában kifaradt hős, békés szelidséggel sétál végig az éj csendes harmzezején heverésző csillag sereg között.

Bánulok a nagy szürkeségbe, gondolataimnak szabad folyást engedek.

A mint így merengek a szép természetben, egyszerre csak külföldre kalandoz gondolatom; eszembe jut, hogy mennyi szépsége is van e nagy világnak.

..... Anglia — majd Franciaország kies partvidékén bolyongok. Elvonul képzeletemben Anglia «Aberisthwyth»-je, Franklon «Trouwille»-ja, Belgium «Ostende»-je Svájc «Tarasp Schuls»-je, Felső-Baden «Wissbaden»-je, a poroszok «Aachen»-je, a bajorok «Reichenhall»-ja és Ausztria «Gleichenberg»-je. Jártam a Rajna vidékén, Svájcban, Tirolban, Stájerban, Normandiában, Auvergneben és a hollandusok tengermosta termékeny alföldjén. Sok szép, elragadó vidéket láttam. Felismerem a nagy iparkodást, hogy mily fokozott buzgalommal igyekszik minden egyes — természeti szépségekben gazdag — vidék, vidéknek felkarolásával annak természeti kincsét, — saját hasznukra fordítva — kihasználni. Észleltem a példás beosztást, rendet és szigorú figyelmet, mely a nagy fűdő- és nyaralótelepek szállóhelyein uralkodott, volt alkalom ezen nagyszabású, modern pensió és grand hotelek vagy szellemi, mint technikai vezetésébe belső tekintést nyernem. Föltűnt azonban, hogy majdnem minden egyes telep jelentékes számú magyar fűdővendéget is számlált; kik gallerváros kölkekezésükkel — az angolok után — legkedvesebbek voltak. Öszintén bevallom, hogy magyar fiu létebre bántott e szomorú tapasztalat. Miért kell nekünk külföldön pihenést, nyugalmat, szórakozást keresnünk; nem-e volna hasznosabb, érdemesebb, ha azt a szép tekintélyes öszszegyet, mit évente külföldre pazarolunk, itthon szép hazánk felvirágoztatására fordítanók. Kivethetnék mindent, csak egy kis jóakaratt és csekély anyagi áldozattal kellene hozzá.

Volt alkalom egy Reichenhall-ban üdülő bácskai nábob véleményét hallani fűdőinkről. Azt mondja, hogy:

1. nálunk kevés az igazi, minden kényelem nyújtó fűdő és nyaralóhely.

2. A mely pedig érdemes volna — szép fekvésnél fogva — a huzamosabb idejű tartózkodásra, az borsós drága.

3. Nem található oly igazi gyógyverejű fűdő, mint külföldön vannak.

4. Kevés kivétellel Magyarország még nagyobb hírvűdőtelepeit is nagyon kezdetlegesen, primitíve vezetik.

Nohát ez nem mind áll! Csak egy elfogult ember alkothat ily téves véleményt hazánk bámulatrakeltó szép vidékeiről. Nincs a föld kerékéségén egy másik ország, mely természeti szépségekben, csodákban, vadregényes tájában, szebbnél-szebb vidékek változatoságában, ásványtartalmu gyógyfűdőiben gazdagabb volna, mint a mi szép hazánk, melyet a jó Isten részünkre teremtett. És hogy mindezen szép természeti adományt

nem tudjuk kellőleg, érdemlegesen hasznunkra fordítani, csakis a mi gyöngeségünknek tudható be.

Módonkban van minden, csaka a vállalkozási szellem hiányzik. Igaz ugyan, hogy a külföldi fűdőek legmesszebbbenmő kényelemmel vannak berendezve és annak megfelelően szüntelen óriási reklámmal is dolgoznak, de ez is csak annak tudható be, hogy azok már évtizedek, századok óta kultiválják azt, mi pedig csak most kezdjük; nem tudható azonban be a vidék tájké szépségének, vadregényességének, mely tekintetben mi sokkal előbb állunk.

Ami pedig a magyar fűdőek drágaságát illeti, ez a körülmény csakis a teleptulajdonosok tulkapasáinak tudható be. A bérlő kénytelen-kelletlen iparkodik és odahatni, hogy a csekély tartamu bérelti idény alatt, a teleptulajdonosnak fizetett óriási bérösszeg és a 2 hónapja fűőszon kis forgalma mellett az árakat olyképen megszabni, hogy abban, ha már küzd és fárado, kárt ne lásson.

Mit kéndek Svájc, mikor a mi Tátránkkal büszkélkedhetünk. Keressük fel hazánk szebb vidékeit. Az ország szívéből 3 utírány vezet a «Magas Tátrához».

„Hóval fedett erőd kuszorúztá bérzeid közepett
Merevny, oh tornászat!
Óriák szőpéldire nézek
S szemekim bánattalan
Néma, de szent imádság van.»

(Pócsfi.)

1. A Vág völgyén át Zsolnát érintve. Nincs hazánknak még egy ily útja, hol oly sok szép váromlót láthatnánk, mint ezen utunkon, mely a letűnt lovagkor dicső múltját tűkört vissza.

2. A Garam völgyén, majd a hegyes-völgyes erdőközszorúta Zólyom völgyén át Ruttká érintésével. Ezen utunk legszebb részét Körmöcbányánál érjük el. A vasut folyton magasabba kapaszkodva, több alaguton visz át, Körmöcbánya állomás elhagyásával a vasut nagy kanyarodásban halad a város körül, majd a regényes zólyomi völgy hosszában fölfelé kapaszkodva alaguton át a zólyomi völgy másik, északki oldalán jön ki, egy hogyi harmadik izben is gyönyörködhetünk Körmöcbánya panorámájában.

3. A Gőlnye völgyén át Kassa érintésével. Kassát elhagyva négyzser kelünk át a Hernádon. Abostól Margitfalug a Hernád völgye legszebb részén haladunk. Szűk völgyben, erdőfótte meredek hegyoldalaktól környezve, a sziklatömegek közzött folyamsebességgel haladó Hernád folyó több kanyarulatot tesz, melyeket a sziklafalba bevált magas lejtőn a vasut is követ.

A két első utíránynál Liptó-Ujvár elhagyásával a Csorbai felsínről, a harmadik utírányánál Krompach (egyik legnagyobb vasgyáruk) elhagyásával a zepesi felsínről elébünk tűnnek a Magas Tátra égbe meredő csúcsai és midőn Poprádra érünk, hűs havasi levegő csapja meg orcánkat. Innen gyönyörködve a remek panorámában, a Magas Tátra egy gyönyörű öszszkepet eredményez, melyhez hasonlót keresve sem találhatunk e föld kerékéségén. A Magas Tátra képe az alkópótlót egészen elűt, nem képez tömeges hegyeséget, hanem egyetlen hegyvonulatot, melynek csiacsi nem egymás mö-

gött, hanem egymás mellett fekszenek. Elbájolva a csodás látványon szemléljük a pusztait és vadon jellegű Magas Tátra éles vágásu, szűffüresztel keskeny hegvesztéseit, zig-zagos, szakgatott szirt-gerinceit, a völgykatalonokká táglult — tengerszem magában rejtő — mély bevágásu hegynyílásokat. Közzelebb érve látjuk, hogy a sűrű szálas fenyeves mily pompás öszszhangban van a magas sziklaormokkal. Lépeső alakulást által megszakított hegyi patakok fűőstői vizesésben omatlanak alá a meredek falakról. A ragyogó sugárok tánczolja lejtőnek a hegyoldaltól a völgybe le, hol zúgó patakok visszhangot verve hangversenyeznek az erdők madarival. A természet egyszerűsége, lebilincselő esendje és a magány megígéző zisbasztó hatással van kedélyünkre. A lomniczi csücs tövénben, a havasok alján, nagy havasi rét szelén, ott Kópatac mellett az arisztokraták tátrai nyaraló telepének közeli szomszédságában fekszik egy nagyon gyéren látogatott, kezdetleges állapotban lévő, mostohán kezelt, de remek fekvésű nyaraló telep. Mily szép, modern, a mai igényeket teljesen kielégítő telepet, szállókat lehetne itt létesíteni a középösztálynak. Levegősi pompás, özöndűs, víze dús szénsavtartalmu forrásból bugyog, kőnyéke, fája, innen való kilátás mesebe illo, szóval gyógyfürdőtelep létesítéséhez is igen alkalmas. Közlekedési viszonyai nagyiszterűek, vasuti állomás 2 km.-nyire (gyalog fél óra). Az óriás fenyesekkel övezett havasi rét szelén húzódnó, jól gondozott Mária Terézia országútun minden fél órában omnibusz közeledik. Van közeli teigazdasága is. A szebbnél-szebb, ámulatba ejtő vadregényes tátrai pontok (Fekete-, öt-, zöld-, kópataci tó, Kopa-nyereg, Halastó, tarpataki völgy fűőstői vizesésével) a «V» jelzésűenkel ellátott turista utakon és ösvényeken innen legkönnyebben megközelíthetők. Fejlődésére kibátó fontosággal bír még azon körülmény is, hogy a híres műkincekben gazdag szab. kir. szépségségi városokhoz, különösen Késmárkhoz igen közel fekszik.

Mindazonáltal, hogy Tátrafüred mint nyaralóhely már évtizedek óta fennáll, a Magas Tátra mégis csak a hetvenes évek elején vonatott be az idegen forgalomba; ez időtájt nyílt meg a Kassa-Oderbergi vasut. 1873 óta datálódik, hogy a «Magyarországi Kárpát-Egyesülete» a hegyesű turistái művelésért megkezdette. A tátrai forgalmat jelentékenyen emelte a Béla-Podolini vasut, a csorbatvai fogaskerekű és a Csorba-tótól Barlangligetig húzódnó «Klotild», a «Mária Terézia országút» létesítése. A «Magyarországi Kárpát-Egyesülete» által épített menedékházakkal és utakkal, a hegyi utak vesztélye pontainak lánczokkal és vaskapcsokkal való ellátásával és jelzésével a Tátrát oly magas színvonalra emelték, hogy mi magyarok arra a külföld előtt csak büszkél lehettünk. Már most mirajtunk a sor, hogy hathatós és eredményre vezető intézményekkel a Magas Tátra idegenforgalmát évről-évre emeljük és annak felkarolásával felvegyük a versenyt a külfölddel szemben.

Tereljük át figyelmünket hazánk egy másik elragadó vidékére, a szép Balatonunkra, «magyar tengerünkre». A hol bizony nagy

„Asbestoid“

A legszebb és legártósabb — Prospektus, minta és árlapok kívánatra ingyen és bérmentve.

SÁTORI, FRANK, VÖLKER ASBESTOID dombormű és épület-díszítmények gyára Budapest, VI., Hungária-körút 72. sz.

Menyezés és faldíszítmények, valamint falburkolatok (lambériák) szab. Asbestoidból, dombormű-kivitelben, szállodák, vendéglők és kávéházi helyiségek részére.

F. M. K. E. Szántói savanyúvíz

Honi termék, legkiválóbb termék: étes szénsavas savanyúvíz.

Ne nyugon idegen vizet, hanem pártoljuk a magyar terméket, szállodák, vendéglők és kávéházakban fogyasszuk a **FKME** fröccsöt. ☞ ☞ ☞ Kizárólagos főirátára: **PÉCZELY és GEBHARD, Budapest, II. ker., Bathány-utca 3. sz. Telefon 40—97. ☞ ☞ ☞ Kapható mindenütt. ☞ ☞ ☞ Telefon 40—97**

sajnálattunka élénkebb élet még nem fejlődött. Eddig nagyon kevés történt a Balaton emelése érdekében, egyes furdók és nyaralóhelyek újabban virágzásnak indultak ugyan, de egészen véve — talán Füredet és Siófokot kivéve — sehol sem található a modern élet igényeinek megfelelő viszonyokat. Parlagon hever a Balaton kiaknázhatlan kincsömege, nincs gondoskodás, hogy a Balaton üres partjait buján tenyésző erdőcsökkkel megkoszorozzuk. A Balaton turisztikai forgalmának élénkebb fejlődését nagyan gátolják a hiányos közlekedési viszonyok. Vasút is csak a kevéssé érdekes somogyi partot futja be, míg ellenben a zalai partot, — melynek természeti szépsége egyesíti Svájc hegyeségeinek költői szépségeit, Nápoly vidékének csodálatosságát és a lagunák vizének édes titkátosságát — mindaddig nem érinti vasút.

Balatonvidéki három megye már több ízben alakított Balaton-egyesületet, de eddig teljesen eredménytelenül. Volna pedig itt egy iurdótelepnek alkalmas hely, mely úgy gazdasági, mint turisztikai tekintetben biztos jövővelmi forrásnak bizonyulna. Ez a Badaacsony vidék. Itt terem a híres badaacsonyi bor, melynek a félvilágon nincs párja. Lehetne itt, a szépen befásított Balaton partján, a vulkánikus jellegű, kúpalku bazalt sziklás Badaacsony-hegy lábánál egy borgazdasággal (nagy pincézettel) kapcsolatos modern szállót, furdóházat létesíteni. Bepincézett kitünő borainkkal, berendezett többi telepeink borszükségletét elégítenénk ki. Vonzóerő gyánant építtetnénk a sportúzó fiataloknak egy nagyszabású sporttelepet, a hol magunkat úgy vizen, mint szárazon a sport minden nemében képezhetnénk. Ha kiépül a zalai oldalon is a balatonparti vasút, és szép tervek könnyen kivethők lesznek. A 438 m. magas Badaacsony-hegyre kényelmes turista-utaztatást, a hegyre felfel haladva óriási szülőterületet látunk, melyek évente kb. 15.000 hl. bort teremnek.

A turista-utaztatás érintjük a Kisludorost, majd innen nem messze azt a házat, mely Kisludor Sándoré, hazánk halhatatlan nevű költőjéé volt.

Itt fenn a magasan, a Badaacsony tetején, néma csend között jártassuk körül tekintetünket. Letekintve előttünk a mosolygó szelid Balaton hatalmas tükré, tekintetünk keresztül száguldoz Somogyon, Tolnára; látjuk Somlyót és Ságót, keletre látjuk a Balaton legérdekesebb részét a tihanyi félszigetet, északra Szt. György-hegy erdőseit, kopár részleitet; végül Süm eg, Tátká, Csobánca z poétikus csipkés vármagyait. Irányítsuk a Balaton vidékére jobban figyelmet, egyesüljünk turista egyesületekkel, erős akarattal, kitarással induljunk el és fogjunk hozzá, törekedjünk annak fejlesztésére, talán siker fogja koronázni törekveinket.

Itt vagyunk Erdély hegyes-völgyes erdős bércei közepette. 1300 m.-tól, 2500 métert is meghaladó magas hegyek borítják. Az erdélyi hegység teljesen magán viseli a magas hegység jellemét s benne szakgatott ormok és mély hasadékok sűrűn váltakoznak. A ki már járt az Alpokban, az bizonyára itt is a szép Székelyföldön feltalálja mindazt, mit ott látott. Az erdős hegyekkel övezett Gyergyói rónát és az aranylászos Maros völgyét elhagyva, föltünnék Hargita magas bércei, melynek folytatása a Persányi hegység. Lehetetlen, hogy az ég felé meredő — hóval fedett — hegycsúcsok, a tágongó szakadékok a vad-

regényes sziklasorok és barlangok, a hegyoldalak rengetegei, a büszke fenyőóriások, a ted és érzed egy nagyak, hatalmasnak létét, bömbölnő vizesek, a tündérvilági növényzet, a tombolva zuhogó hegyi patakok örökös mormolása és zugása közepette még a legelősámbat emberi szív hurjai is meg ne rezdülneek. Mégis nem érthető, hogy a természeti szépségeiben gazdagon megadott Székelyföldet oly kevesen látogatták. A csiki havasok között, mely völgyben fekvő Tunsád furdótól feljebb haladva, a tengerszint felett 3000 lábnyi magasságban, köröskörül 1200 lábnyira feljebb emelkedő meredek bércek által alkotott medencében, a fenyvesek ráboruló éjszakájában terül el egy égszíni tengerszem, a «Szt. Anna tavas, Erdély legszébb, legrágább természeti kincse. Semmi zaj, örök béke, örök esend bírodalma ez. Földi haladó, kit a természet csodás csábjá idág vezet, és szent magányosságban habja lelked megenyhül, kiderül, fölüleg és tüzel; megszállja lelkedet a sejtés, egy lebilincselő érzés tölti be szivedet — e természeti csodák összefüggő összességének láttára — sejkik alkotja és megtartja mindezeket.

„Öh természet, öh dicső természet!
Mely nyelvé merre verszenyit völd?
Mily nagy vagy Te! mentül inkább halgatsz,
Annál többit, annál szebbet mondasz.”

(Petőfi)

Az erdélyi Kárpátok magyar részének átutastására és megismertetésére 1891-ben alakult az «Erdélyrészi Kárpát-Egyesület», mely nemcsak intenciózó egyesület már igen sokat tett Erdély turisztikai kiművelése, természeti szépségeinek ismertetése és a furdóinek hazai és külföldi személyfogyalma emelése érdekében. A vadregényes tájakon a hegyek között utakat csináltak, azokat jelző táblákkal látták el és menedékházakat emeltek. Megrödelmi Székelyföldünk eme gyönyörű része, hogy mi is nagyobb figyelemmel részesítsük. Vonjuk magunkhoz az ottani látogatottabb furdótelepek szállóinak vezetését és igyekezzünk azoknak a mai kor igényeinek megfelelő és minden kényelmet kielégelő színvonalra való emelésével, közönségünket, természeti szépségeikben gyönyörködő külföldieket oda édesgetni, oda szoktatni.

Székelyföldünk idegenforgalmának nagy lendületet fog adni a jövő évben megnyitandó borszéki vasút.

Egy-két szó az Adriáról.

Van nekünk tengerpartunk, talán tengerünk is, mely valamikor réges-régen nemcsak közöfoglak, mint ma, hanem minden tekintetben szorosan szent István bírodalmához tartozott. Árpádok voltak urai tengeren és szárazon. Ma szomoró emlékek fűződnék a régi dicsőséghez, tehetetlenül és némán kell az ott utazó magyar fiúnak tapasztalnia, hogy a mi általunk ültetett gyümölcsfáknak más szedi a gyümölcset. Ausztria sok áldozattal és fáradsággal lábira igyekszik állítani Dalmátország gazdasági és műveltségi viszonyait. A Dalmátországban lakó szláv elem elhorvátosodásának dacára tény, hogy a dalmátok kétharmad részé vállunk inkább rokon-szenvez, mint akár az osztrákok, akár a horvátok. Közük járva-keve többször tapasztalhatjuk kedvünkkel való tetteikben azt a rokon-szenvet, melyekkel minket lépten-nyomon elhalmoznak. Talán még nem volna késő — turisztikai művelésünk kiterjesztése érdekében — ezen területet részünk meggyerni.

Keljük hajóra és vessünk egy szempillantást a dalmát partvidékre.

Hajónk a meredek sziklak közé ékel Szé-

benikől mellett halad el. A védbástyát alkotó meredek sziklak lejtőjén húzódnak Szebenikő város — venelei felelgyárakkal épített — festői képe. Majd Dalmátország rivierájára, a szép, enyhe éghajlatu és délies növényzetű Spalato mellett haladunk el. Tovább haladva Raguzát érintjük, melynek környéke romantikus benyomást tesz a szemlőre, akár csak a nápolyi öböl vidéke. E szép partvidék elhagyásával, majdnem minden átmenet nélkül megváltozik a látkép, melyet a szárazföld nyújt az Adriáról, szinte rossz benyomást kelt a szemlőre. Cattaro katonai megerősítéshez érünk, melynek vidéke zord és sivár képet nyújt. A part mentén épített komor katonai erődítvények és épületek meghunyászkodnak a föléjük tornyosuló, felelgekig érő montenegrói sziklafal tövében. A sziklás partok, a zeg-zugos öblök, melynek vize hol hatalmas tová szélesedik, hol meg keskeny sziklacsatornává szorul össze, a horvát hegyek ezüstszíni karsztos lejtői mégis csak érdekes látványt nyújtanak a szemlőre. Méltóságos nyugalommal haladó gőzöcsöknél tovább szeljük az Adria hullámsivatagjait, visszaérünk a biboros Quarnero vizére, tündöklő színekben lángol az ég; az imbolygó fehérvtörő kis yachtok, messze kűn a tenger láthatárán óriás rézvörös golyóként alánnyatoló nap, kűn a partok a fantasztikus bástyák közé ékel régi romvárosok — a lejtűn régi szép idők regéi — csodás látványt nyújtanak.

Föltűnt az azurkék ég, alattunk az indigókék tenger. Ifjúkori kedves emlékek erejével hat szívünkre a balzamos tengeri levegő, a hullámokat úzó játszó szello szerelmi sókjára. Fehér fodru habok szegélyezik a nyaraló hullámokat. Elragadó bájos kép a csillagoknak ezerszeres visszatükrözése és a szíretek között felbuknó sápadt hold, midőn ezüstös palástját lassan kiterjeszt, kisérleties fénytengerben füröszt. Meghatóan szép kép a tenger az adriai hajnal tündöklő világításában, a tenger felszínén éro szertefoszló ködszerű párazaton keresztül törő nap regzó lángugaraival. Mámoritó hatása van ilyenkor a tidőt tágító éltető tengeri levegőnek. Veszteglő hajónk fedelétzen a nagy semmisségbe bäumök, fent az ég alján látom szép hazánk felől jövő, melegebb tájakra költöző vándormadarak rendeltartó csoportját. Be jó volna a ridég évad héttáival példájukat követni, ha nem is tengeren tulra, legalább magyar tengerpartunkra. Itt az örök tavasz, örök éltet és vígságot nyújtó természet bírodalmában mily szép onthott létesíthetnénk. A hangos madárdaltól ujjongó, vig, örökké zöld természet öleiben; állandó szinmpómban illatozó kerti virágok, délszaki növények aerájában átadnánk magunkat az örökké ifju természetada gyönyöreit élvezetének.

Eddigi leírásomban egy kis vetítő képet szándékoztam nyújtani hazánk szebb vidékeiről. E természeti szépségeikben gazdag vidékeken kívül, nem szabad említenél nélkül hagyni gyógyfurdóinket sem. Bátran állíthatjuk, hogy gyógyfurdóinkben való gazdagság után itélve, egész Európában (sőt talán az egész föld kerekén) első helyen állunk. Csak egy baj van, hogy nem tuduk azoknak — magukban rejló kincsét — értéket kellő időben felfedezni és hagytuk azokat — anélkül, hogy felkaroltuk, gyümölcsoztettük avagy megbecsültük volna — idegenül, mostohán parlagon heverni. Jelenlegi viszonyok közepette azonban már nem nézhetjük és

Herz Armin Fiai szalámigyár Budapest, IX., Soroksári-ut 16.

mortadellát. Minden egyes ruólompesccsétel van ellátva, melyen a gyár védjegyé látható.



Ugyanott I-a pesti disznózsir és szalonna szerezhető be,

Ajánlja kiváló minőségű magyar szalámiját, milánói szalámít és

nem kezelhetjük azokat oly nembánomással, mint eddig.

Számítanunk kell a viszonyokkal, már most kell építenünk és készülnünk a jövőbe, hogy fejlődő idegenforgalmunkat fokról-fokra fejlesszük.

Ott van: Trenacsén-Teplicz, Pösztyn, Tarcsa, Lipik, Héviz, Vizakna, Gyertyánliget, Parád, Borszék, Erzsébet-sósfürdő, Szolyva, Stoósz stb. ezek már mind réges-rég elsőrendű világfürdők lehetnének. Ha iparkodunk fejlődésünket előmozdító intézményekkel forgalmunkat emelni, úgy szabad remélnünk, hogy a mi kérésik, az nem mulik!

A himeves gyógyfürdőinknél kívül megemlékezem még hazánk 1-2 csodaszervi természet kincséről, mint a természet rendkívüli alkotásáról. Ilyen pl. a barlangligeti «Béla barlang», az «aggteliki csepőkbarlang», a dobsinai jégbarlang stb. A felemlítettek között legnagyobb és legmegragadóbb a vadregényes straczenai völgyben fekvő dobsinai jégbarlang. Bárcsak oly közlekedési eszközök állhatnának rendelkezésünkre, hogy siető utas könnyűszerrel, rövi didő alatt, kevés fáradsággal megközelíthetné, elérhetné azt, úgy hazánk idegenforgalma terén az első helyet foglalná el. De manapság még oly gyatrak a közlekedési viszonyok, oly primitív közlekedési eszközök állnak rendelkezésünkre, hogy egy teljes hosszú napi farszító utat kell az utasnak rá áldoznia, ha e csodás meszerü élvzetben részesülni akar. Igaz ugyan, hogy úgy az ut természeti csodás szépségeiben gazdag változatosságai, valamint a barlang meglepő és önfeléd bálumalata ejtő — «Ezer éje éj» mesevilágában észlelhető — varázsképe bőven kárpótolja uti fáradságainkat. Magas Tátrából a dobsinai jégbarlanghoz legjobban gondozott ut vezet Poprád elől. Ha Poprádtól kiindulva egy hegyipályát vezetnénk fel a dobsinai jégbarlangig, úgy a mai látogató közönség száma meghuszaszorozódna. Mostani évi 2000—3000 látogatója mellett másik 15—20 ezret nyerne. Az 5000 méter hosszú Straczenai völgyet — mely fenyves meredek hegyoldalaival, merészen ények meredő bizarr, szürke mészsirtjeivel, festői sziklacsoportozataival, merész kanyarulataival, keskenységével, helyenkinti hirtelen kiszélesedéssel az egész völgynek komoly, vadregényes jelleggel kölcsönöz — szélesíves kanyargással a Gölnicz vize zseli végig. A hegyi vasut felépítésével, társaságunk svájci mintára, ide a Ducsa-hegy tövébe a Gölnicz patak mellé egy nagyobb szabású modern (pensió) szállót is építhetne.

Sok kincsinél hever még szertesét, melyet egy erős, éltrevaló nemzeti akcióval fel-emelhetnénk, értékessé tehetnénk; hazánk gazdasági fejlődésének egy új, — busásan fejlődélmező — alapot teremtethetnénk.

Uraim! Igen tisztelt vendég és szállodás kartársaim, talán hosszúra is szabtam fenti uti karcolataimat, azért kérem engedjék meg, hogy szives türelmüket még egy rövidke időre leköszem.

Hallgassák meg az én szerény — ifjú lelki világomban szőtt — eszméimet, melyekkel eddigi mulasztásainkat orvosolhatnánk; közös, tesvéríes összetartással, mi szállodások és vendéglősök a hazai fürdők fejlesztéséhez és előrehaladásához, annak sikeréhez segédkeztet nyújthatnánk.

Ki volna az idegenforgalom fejlesztésére elsősorban jobban hivatva hazánkban — mint mi?

Kik azok, kik hathatós eszközökkel és intézményekkel módot nyújthatnak az üdülő és szórakozó közönségnek arra, hogy azok szabad idejüket minél kellemesebben tölthessék? — Senki más, mint mi!

Kik azok, kik a szórakozó és mulató társadalom részéről legtöbb bírálatnak vannak kitéve, — mint mi?

Kik azok, kiknek jelenleg legjobban módjukban volna a magyarországi nyaraló- és fürdőtelepek mostani — már fejlődésben lévő — állapotán segíteni, forgalmukat fejleszteni — mint mi?!

Magyarországi szállodások és vendéglősök!

Mindeme fölényekkel nem volna nehéz kivinnünk, hogy fürdőtelepeink a külföldiekhez hasonló színvonalon álljanak és ne külföldön, hanem itt nálunk költse el az üdülői vagyó közönség azon összeget, melyet az üdülésre előirányzott; sőt iparkodjunk versenyezni a külfölddel, hogy minél több idegen csalogságnak hazánkba.

Ha így lesz, rendben lesz!

Mi vendéglősök és szállodások tömörüljünk, jöjjünk össze, eszméinket cseréljük ki, hányjuk-vevük meg a dolgok mibenlétét, hogy miként volna e szép terv kivihető, alkossunk részvénnytársaságot, mely úgy gazdasági, mint szakiparunk fellendülése tekintetében hazánkra igen áldásos lenne.

De mindezekhez mi magunk gyengék vagyunk, elsősorban az államnak kellene a helyes irányt megmutatni, utunkat egyengetni és hathatós segédkeztet nyújtani részünkre, hogy az elérendő siker annál eredményesebb, annál biztosabb legyen, hisz az állam az, mely ebben a legtöbbet tehet, az állam az, melynek elsősorban válik az eszme dicseretére és anyagi hasznára.

Kérjük tehát e nagy horderejű eszmének megvalósítására az állam támogatását. Engedje át az állam a fürdő és nyaralótelep létesítésére alkalmas helyeit — kedvező amortizációs feltételek mellett — alakítandó részvénnytársaságunknak. Ismertesse meg az állam hazánk természeti szépségeit a külföldi írásban és képbén. Hisz vannak jó hírűvé köitőink és írónk, kik oly hűen tudják esztelni hazánk regényes szép tájait; vannak híres festőink, kik hű képét tudják adni vásznaikon azoknak. Biztosítson az állam mindezeknek anyagi támogatást arra, hogy költeményeiket, leírásait ékezzék be a külföld irodalmába; a festők vigyék képeiket a külföldi műtárlatokra, hadd ismerje meg az a külföldi hazánkat, hadd jöjjen ide üdülést keresni, hadd hozza ide pénzt.

Ezeket kívül szükségünk van még a saját támogatására. Kérjük fel a sajtót, hogy vegye pártfogásába ügyünket, engedjen helyet napilapjaiban eszménknek, hirdesse, terjessze vállalkozásunk célját és annak fokozatos előrehaladásáról időről-időre adjon híj képet, valamint buzdítsa annak pártolására úgy hazánk, mint a külföld közönségét.

Ragadjuk magunkhoz fürdőink vezetését, hazánk természeti csodás szépségeiben gazdag vidékein létesítsünk szállókat, nyaralótelepeket; a fiatal vendéglős-nemzedéket kerjük fel azoknak szakszerű vezetésére és minden tekintetben azon legyünk, hogy a nyár kiadalmán mellett közönségünknek, amit igyérünk, azt meg is adjuk; iparkodjunk, hogy

azok minél kellemesebben érezzék magukat. Gondoskodjunk szórakoztatásukról; mérsékelt árakat szabjunk, mert csakis így érhetjük el azt, hogy évről-évre óriási arányban gyarapodó hálás vendégsereg fogunk szert tenni, mely a külföld helyett csakis hozzánk fog kívánczolni. Alakítsunk részvénnytársaságot, vonjuk be a társaságunkba velünk érző minden egyes honfitársunkat. Hazánk érdeme szállodásai és vendéglősei lennének a részvénnytársaság alapítói. Az első nagy összejevetelünkön megállapítanék:

1. a vállalat tárgyát és tartamát;
2. az alaptőke nagyságát;
3. a kibocsátandó részvények számát;
4. az aláírás záridejét;
5. azon nyíben alapítók, vagy mások oly betétellel kívánának a társasághoz járulni, mely nem készpénzben áll, — ezen betételt és annak értékét;
6. az alapítóknak vagy másoknak biztosítani kívánt előnyöket;
7. azon fennálló fürdő, fürdőtelepek és hazánk érdemleges vidékeinek pontos helyszíni meghatározása, mely helyekre elsősorban legtöbb súly fektetendő;
8. egy feliratnak szövegét, melyben ez összejevetel a magas kormány elé járul, hogy eme hazafias mozzalomban az alakulandó részvénnytársaságnak segédkeztet és némi előnyöket nyújtson, melynek igénybevételével az élénk gördülő akadályokat könnyebben leküzdhetnénk.

Mihelyt a részvénygyűlés megdőrtönték, az alapítók az aláírókat alakuló közgyűlésre tartoznak meghívni, a mikor is:

1. az alapítók meggyőződésnek az alaptőke kellő aláírásáról és a befizetés által történt biztosítárol;
2. megállapítanák az alapszabályokat iflyormán:
 - a) a társaság cégét és székhelyét,
 - b) a vállalat tárgyát,
 - c) az alaptőke nagyságát,
 - d) a részvények számát és névértékét és azt, hogy a részvények névre, vagy bemutatóra szólnak-e,
 - e) a részvényekre eszközöndő befizetések módozatait s a befizetés elmulasztásának következményeit,
 - f) a közgyűlés mikénti összehívását, megtartásának helyét és idejét, a határozatok hozatalának módját,
 - g) a részvényesek szavazati jogát és annak mikénti gyakorlását.
 - h) az igazgatóság mikénti választásának módját és annak hatáskörét és működésének idejét.
 - i) a felügyelő-bizottság szervezetét és működésének idejét,
 - j) a cégjegyzés módját,
 - k) azon elveket, melyek szerint a mérlegkiszátság és megvizsgálásának történni kell.
3. A társaság meg, vagy meg nem alakulásáról határozannék;
4. az első igazgatóság az alapítók 3 évre maguk neveznék ki;
5. a felügyelő-bizottságot megválasztanák;
6. az alapítóknak egyetemleges felelőssége iránt intézkédnek;
7. a létesítendő, illetve utjonnán építendő fürdő-szállók helyének és építési költségeihez szükséges összegnek megállapítása.

Ha a közgyűlés az aláírástól számított 2 hónap alatt össze nem hívatik vagy az aláírás sikertelen maradt, úgy az aláírók a be-

HERCZEG TESTVÉREK

BUDAPEST, VIII., JÓZSEF-KÖRUT 31 B. TELEFON 53—66.

Ásványvíz nagykereskedő szá lit legjutányosabb árak és pontos kiszolgálás mellett mindennemű hazai és külföldi ásványvizeket.

fizetett pénzeiket az alapítókól levonás nélkül visszakövetelhetik.

Az alapítók által 3—3 évenként kinevezett igazgatóság hatáskörébe tartozna a részvénytársaságok által ujonnan létesített és renovált fürdő-szállók és turista-heyek üzletvezetésének megállapítása és pedig:

1. az igazgatóság megállapítaná az ügykörébe tartozó telepek névsorát, megjelölné, hogy mely telepeire volna a legtöbb súly fektetendő, kinevezné telepein a megfelelő szakértelemmel bíró ügyes és arra érdemes üzletvezetőket, kik a reájuk bízott feladatoknak lelkiismeretesen felelősek. Résztvevő nyel bíró vendéglősök és szállodások vagy azoknak erre érdemes fiaival valamint a külföldön tapasztalatokat gyűjtött magyar pinczerek előnyben részesülnének;

2. a butorok és a leltári készletek beszerzése;

3. a vállalatot érintő fontos körülmények külföldön való megismeretésének többféle nyelven való feljegyzése;

4. napilapokban, plakátokon, levélalakban széleskörű bel- és külföldön való reklámozás;

5. az üzleti könyvek beszerzése és azoknak megnyitása;

6. bizonyos kedvezmények nyújtása;
Az igazgatóság által egyes telepekre kinevezett üzletvezetők köteleessége volna:

1. ügyelni a rendre és a telep jó hírverésére;
2. a könyveknek szabályszerűen vezetésére;
3. a szálló-személyzet felfogadására;

4. a fürdő-telep érdekeit érintő körülményeknek az igazgatósággal való azonnali tudatása;

5. gondoskodni a telepeket látogató közönség szórakoztatásáról oly módon, hogy mulatságok és kirándulások rendezésével (azokat napilapokban közzétéve) az ott tartózkodást kellemessé tegyék;

6. minden egyes idény leteltével az üzlet eredményéről a könyvek lezárása mellett az igazgatóságnak elszámolni, a könyveket átadni;

Az igazgatóság tartozna a közgyűlést minden esztendőben az idény elteltével összehívni.

A közgyűlés határozza:

1. Az igazgatóság és a felügyelő-bizottság megválasztása, elmozdítása és felmentése iránt;

2. a számadások megvizsgálása, a mérleg megállapítása és a nyereség felosztása tárgyában;

3. hogy egyesül-e más társasággal pl. turista-egyletekkel;

4. az alapítóké leszállítása vagy felemelése tekintetében;

5. az alapszabályok módosítását illetőleg.

* * *

Nagyon kérem szakiparunk lelkes pártolóit, hogy az ez évi miskolczi kongresszuson tegyék szavá indítványomat, talán helyeslésre talál és némi eredményre fog vezetni.

Adja Isten, hogy ugy legyen!

Kneffel Béla.

Huszonöt év.

— Képeinkhez. —

Az anyai kebelről lekerőrdöz kisded amikor első, bizonytalan lépéseivel csetlik-botlik a sima földön; a gyermek, aki csapongó kedvvel üz pillangót a rét virágai között, nem is képzeli, hogy első lépése, vidor ugrándozása meredek ösvényhez vezet, a megélhetés göröngyös útjára, a hol szegény és gazdag fáradsággal és verítékekkel vonzolja a létért való küzdelem súlyos ágját.



Mayer Lénárd 1881-ben.



Mayer Lénárd most.

Amíg erre az igavonásra megérik az ember fia, ebbe is idő telik, nem mindig öröme, hanem sokszor — ha nem is értett — annál keservebbé búval elegyes; hát még milyen mekkorának tetsző idő abba, amíg az életutnak ezt a göröngyösebb felét rójuk.

Hány roskad össze a magára vállalt hivatás keresztje alatt, balsorsa vagy saját hibái folytán!

Mint a katonának a háborús évek, ezen a nehéz, meredek uton mindenkinek duplán számítanak az évek; ennél fogva méltán illeti csodálat és elismerés azokat a férfiakat, a kik büszkén mondhatják: tíz vagy husz éve, hogy dolgozunk, fáradunk a mi elhivatásunk pályáján.

Ilyen férfiú Mayer Lénárd szakácsművészünk is, aki most érte meg 25-ik évfordulóját.

dulóját annak, hogy szakácsmesterré szabadult.

Szikszay Ferenc oldalán kezdete tanulni művészet titkait, ő adta kezébe a művészsze avató okmányt, amelylyel azóta elismerést szerzett mesterének, becülést a magyar névnek s magasztalást önmagának.

Huszonöt év óta munkása Mayer Lénárd a magyar szakácsművészetnek s még mindig telve van ifjú munkabírással és tettvágygal.

Az ő buzgósa hozta létre a «Magyar Szakácsok Körét», amely rövid idő alatt közművelődési tényező lett.

Mayer Lénárd, aki utóbb Csáska érsék főszakácsa volt, a főúri körökben is sok támogatót szerzett a magyar szakácsok ügyének; tehát méltó arra, hogy szakácsaink ünneppé avassák működésének 25-ik évfordulóját.

1881. augusztus 18-ikán szabadult szakácsmesterré. Tanítómestere Pusztay György Szikszay Ferenc éttermének kitünő konyhafőnöke volt. Pusztay mindig magyar ruhában járt. 1885-ben a Részevny-serfőződe pavillonjának főszakácsa, majd a Vigadó s később több vidéki nagy szálloda szakácsfőnöke lett.

Pályáján jeles, a polgári életben tisztas, társaihoz odaadó volt, tehát megérdemli a szeretet és tisztelet koszorúját.

Ki legyen az Ipartársulat alelnöke?

Koch József elhunytával megüresedett egy igen fontos tiszteletbeli állás a «Budapesti Szállodások, Vendéglősök és Keres márosok Ipartársulata» alelnöki állása.

Az alelnöki állásnak ugyan jelenben csak erkölcsi fontossága van, mivel az alelnök az elnököt csak helyettesíti és csupán távollétében, már pedig Gundel Jánosra elmondhatjuk, hogy őt soha helyettesíteni nem kellett. Bajos is volna hamarosan olyan helyre embert találni, aki Gundel János tisztét a magyar vendéglős világban betölteni tudná. Nélküle lélekzetnélküli test volna az ipartársulat és minden nemes mozgalmunk, a melyet vendéglős iparunk érdekeiért megindítottunk.

Ott áll ő az élén mindennek, lankadatlan buzgalommal, tevékeny szorgalommal. Velünk van örömben és bánatban egyaránt.

Nincs egy vig lakodalom, egy kedélyes estély, egy derült paszta és nincs egy szomorú temetési aktus, ahol őt élén nem látnánk szívvel-lélekkel együtt érezni a vigadókkal ugy, mint a gyógyszerókkal.

A társadalomnak tevékeny vezértagja, vezérember, mint fővárosi törvényhatósági bizottsági tag is és a szabadkőműves páholyban egy kiváló jótékony ügy, a hajléktalanok menhelyének is igazgatója, az evangélikus egyháznak pótolhatlan gondnoka, egész élete, minden lépése a közé, a társadalomé s valóban nagy szerencsénk, hogy egy ilyen szeretetreméltó, kedves, művelt és tudásos férfiú áll a vendéglőispár élén.

Hogy ki legyen az alelnök, ezidőszentire e kérdés csak erkölcsi szempontból fontos.

Budapesti főpinczerek óvadék letéti társaság mint szövetkezet

== BUDAPEST, ==
VII. ker., Baross-tér 18.

Tudatjuk ugy a fővárosi, mint vidéki T. Kartárs urakkal, hogy eddigi rendszerünket teljesen megváltoztatva, teljesen új alapon — melynél a kamat, díj és részjegy mindig csak egy heti időtartamra számítatik, — oly előnyös és couláns módozatot hoztunk be az óvadékok folyósításánál, mely az eddigi összes módozat előnyök tekintetében jóval felülmúlja.

Ajánljuk t. Kartársainknak, hogy mielőtt óvadékokat folyósíttatnak győződjenek meg előnyös feltételeinkről. Felvilágosítással minden irányban szolgál a társulat vezetősége.

Eddig az volt az elv, hogy az alelnöki állásra a kisvendéglősök köréből választottak egy vezetőembert. Így kívánta ezt a paritás.

A vendéglősök érdeklődése azonban most olyan férfiak felé fordult, akik valóban méltó partnerei lesznek erkölcsi súly dolgában G u n d e l Jánosnak és akikért bátran el lehet térni ezuttal a paritás elvétől is, mert nincs szabály kivétel nélkül és ha a rendes elvtől való eltérés csak előnyére van egy testületnek, úgy azt föl is kell használnia.

Az ipartársulat tagjai körében erős mozgalom indult meg, hogy a megtisztelt alelnöki állásra Maloschik Antal, Wilburger Károlyt és Sprung Jánost jelöljük. Mindhárom igen derék, kiváló férfiú és szintén jeles tagjai a magyar vendéglős világnak. Valamennyi fővárosi háztulajdonos, úgy vagyonban, tekintélyben, mint kiváló képzettségüknel fogva, tudásban is legméltóbbak volnának az alelnökségre.

Maloschik Antal seniorja a köztisztelt és a vendéglős-világban oly népszerű Maloschik-oknak.

Azért tehát nagyon jól választottak a vendéglősök, mikor a jelöltek felé fordult a figyelmük és rendkívül sokat fog nyerni az ipartársulat, ha bármelyiket az alelnöki székbe helyezheti.

A Garni-szállodások mozgalma.

A budapesti garni-szállodák tulajdonosai csodálatosképpen eddig nem voltak tagjai a mi ipartársulatunknak.

A rideg elzárkózás okaiul sok furcsa magyarázat keringett. Többek közt, hogy ezek a kis szállodák egész más hivatást teljesítenek és hogy őket nem lehet a szó szoros értelmében szállodásoknak tekinteni.

Ez a magyarázat azonban sehogyan sem állhat meg és egyszerűen fejtejtéjére állítja az erkölcsi bizonyítvány intézményét. Ugyanis a garni-szállások is csak hatóságilag kiadott erkölcsi bizonyítvány alapján nyrik az üzleti jogosultságot, már pedig erkölcsi bizonyítványt csak feldethlen, tisztességes fővárosi polgárok kaphatnak.

De azokivül, hogy tisztas, derék polgárok, van közöttük elég olyan képzett, intelligens, művelt uri ember is, akikkel csak nyernénk. Ha valaki megunja a csizma-pucózást és vendéglős lesz, nem utasíthatjuk vissza, sőt szeretettel kell befogadnunk az ipartársulatra.

Nem szabad tehát éppen azokkal szemben válogatosnknak lennünk, akik friss szemletem és nemes anyagot hoznak be az ipartársulatra.

A garni-szállások most mozgalmat indítottak, hogy belépjenek az ipartársulatra.

Egyik derék fővárosi kis szállodás P a l l a i Miksa értekezletet hívott egybe, melyen a belépést indítványozta, mit el is fogadtak.

E mozgalom ügyében lapunk felől s szerkesztője I h á s z György fel is kereste ipartársulatunk érdemes elnökét, G u n d e l Jánost, aki oda nyilatkozott, hogy a kis szállásokat ő maga is szívesen látná a társulatra, amennyiben italmérségi joggal is rendelkeznek és erkölcsi alapon állanak.

A mi álláspontunkon volt tehát G u n d e l János is.

A kis szállások most megvalósítják szán-

dékukat és mi örömmel üdvözljük őket, mert ezzel is csak társulatunk gyarapodását, haladását és virágzását látjuk elősegítve.

Bizony jobb volna, üdvösebb is, okosabb is, hasznosabb is, ha a kisvendéglősök is megfontolják végre magukat és abba hagyva az áldatlan szertevonást, csatlakozásukkal gyarapítanak a saját erejüket.

A békétlenekeket, szájkaszkódokat hagyják magukra és jöjjenek öök is mihozánk — boldogulni.

A vendég-fogadás művészei.

Egy megható, példás történet áll lime előttünk, magyar vendéglősök előtt. Jókaí tollára illő.

A történet eleje a következő:

Néhány évvel ezelőtt egy elegáns, szép magánfogadt robogott el naponta a Stefániauton, a fővárosi előkelő uriközönség kedvence kocsi-koróján. A hintóban két tüzes, vagyontérő orosz trapper fogva, a bakon inas és a hintó kényelmes puha bőrörpánin egy bájós urasszony, Budapest egyik legzadagabb, legtisztelbtebb asszonya. Egész házsorok vallották urnőjüklül s amerre elhaladt, repültek előtte a czilinderok.

Ez az urnő Holtzspach Nándor durgazdag fővárosi építész neje...

A történet vége pedig a következő:

Budán, a Hüvösvölgy legtüdőridebb helyén emelkedik egy pompás szálloda, az «Örvadász». A kerti helyiségben egy bájós urnő jár-kel asztaltól asztalhoz. Nyájas, leereszkedő mosolygól kőszönti a vendéget.

— Jó napot kívánok! Örvendek, hogy felméltoztatott keresni bennünket. Meg van elegendő a kiszolgálással?

És megy sorba nyájában, udvariasan és megkérdi sorba a vendégeket, kinek mi óhajja van, hogy érzi magát, nincse-e valami panaszja vagy hiánya.

Dehogyan is van, senkinek! A személyzet, amelynek a felszolgálás a kötelessége, olyanira szereti ezt az urnőt, hogy érte minden kész, csak hogy az ő vendéglőjét gáncs, panasz ne érje.

Megjelenik egy barátságos, nyájas ur is, rendelkezik a pinczerekkel, majd elbeszélget üzleti dolgokról a feleséggel.

Ez az ur és ez az urnő: Holtzspach Nándor, a volt durgazdag fővárosi építész és neje.

Egy váratlan vagonnyi tönk elsöpörte a házakat, a hintót, a vagyont, de az önbizalmat nem, mert e nagyvlekü és nagy gondolkozásu emberek nem csüggedtek el.

Isten nevében, a hitnek erejével, öntudattal és bizalommal beírtak egy szép regényt a magyar vendéglőipar történetébe, vagyis megmaradt roncsával kimentek a Hüvösvölgybe, vendéglőt nyitottak és most ott állítják a világ elé nap-nap után a munkálkodás legdicsebb példáját.

Kalapot előttük!...

Ime egy urnő, aki gazdag volt, előkelő volt, ünnepeket volt, meg tudja mutatni, hogy hogyan kell dolgozni. Példát ad arról, hogy mint kell annak letenni az oklatan büszkeségről, aki vendéglőt nyit s a vendégek után akar megélni.

Ö tisztában van a «vendéglőadó» ősi fo-

galmával, hogy ott a vendéget «fogadni» kell. Ö most ott a házi gazda és fogadja csak úgy a vendégeket, mint mikor a palotájába jártak, a különbség most csak az, hogy elfogadja érte a költséget, mert most már rá van utalva.

Például szolgálhat ez minden vendéglősnek.

Van olyan vendéglős is, aki mint csapolegény furta be magát egy vendéglőbe, véletlen szerencse folytán rá maradt a vendéglő és meggazdagodván, most fölöttel sapkával, szivarozva kártyáz a vendéglőjében és a vendéget legfőbb hangosan kikritizálja, ha neki nem tetszik valamelyiknek az orra, vagy a véleménye.

Ezek, akik szegényenre vannak iparunknak, most példát vehetnének ettől az urnőtől, hogy milyennek kell lennie a vendéglősnek.

Példát vehetnének a tekintetben is, mert a vagyonban sem lehet elbizakodni, mert ime a vagyon mulandó.

Az udvariasság ellenben nemcsak hasznos, hanem egyik fő ismertetője az emberi műveltségnek.

Ezüst lakadalom.

— Vendéglős házaspár ünnepe. —

Nincs annál szebb, fenköltebb dolog, mint mikor egy boldog házaspár megéri hitvesi szeretetben eltöltött házasságának huszonöt esztendejét.

Egy fertályszázad nagy idő az emberi életben s boldogoknak vallhatják magukat azok a házaspárok, akik kevés szenvedés közt, az élet viharainak nagyobb csapásai nélkül érték meg azt.

Most Diósgyőrött, 1906. augusztus hó 23-ikán lesz egy ily lélekelemő, szép ezüstményező.

Lippnik Jenő Antal derék vendéglős kollégánk és kedves, nemeskeblü neje Lieszkő Agnes urasszony ilyik boldog házasságuk huszonöt éves fordulóját Diósgyőrött.

Lippnik J. Antal régi tagja a hazai vendéglőiparnak, mint a Metropol-szálloda vezetője is már közbecsült kollégánk volt. Evtizedekkel ezelőtt az Országos Kaszinó vendéglőse volt. Ebben a vállalatában nem kísérte a szerencse, mert bizony minden vagyonát elvesztve hagyta el 1897-ben az Országos Kaszinót.

Törheten szorgalma, hűséges hitvesének odaadó munkássága azonban visszazserete az elvesztett.

Miskolcz mellett a diósgyőri vas- és acélgyár vendéglőjét vették át, amelyet immár azóta bírnak.

Közel husz éves munkásságuk alatt egy kis vagyont is szerettek, Lippniknek Budapesten egy háza is van.

Isten tehát megsegítette őket, mint az istenfélő bibliai Jóbót, visszaadta vagyonukat s megengedte örniök, hogy szeretetben és boldogságban ilyik meg ezüstményezőjüket.

A fertályszázados szép ünnep alkalmából Isten áldását kérjük a boldog hitvestársakra!



HORVÁTH és CSILLAG

BUDAPEST,
VI., Király-utca 19. sz.

Mű-tekeasztal és dákö gyára.

Kávéház berendezések s egyéb díszmü asztalos munkák vállalata.
Nagy választéku raktár tekeasztalokban. A legutányosabb árakban.
Pontos és jó kiszolgálás és jótállás.

Magy. kir. törv. bejegyzelt cég.

Árjegyzéket és bővebb értesítések bérmentesen.

TELEFON 95-31.

A mi szegyenünk.

A pécsi járás borellenőző-bizottsága nemrég tartotta meg a pécsi járás főszolgabírói hivatalában ülését, ifjú Brázaý Kálmán elnöke alatt. Az ülésen a borhamisítás ügyével foglalkoztak. Sajnos, borhamisítással, daczára annak, hogy már elég bőven termelnek bort, mégis nagyon sokan foglalkoznak. Megállapították, hogy a pécsi járásban 1905. évben 5 esetben fedeztek fel hamis bort, amelyeknek előállító szigorú büntetésben részesültek. A borhamisítók között legtöbb korcsmáros volt. Megbeszéltek még a szükséges intézkedéseket, amelyekkel a bortermelők és korcsmárosok jobban ellenőrizhetők.

Hát a hivatalos jelentésben nem kételkedhetünk, így hát csak pirulnunk kell megtevélyedt szaktársaink miatt.

Az ilyen elvetemültek a szegény mellett kimondhatatlan kárt is okoznak a vendéglős-iparnak, mert gyanússá teszik a közönség előtt valamennyi vendéglőst s elriasztják a borivástól.

Eppen ezért minden tisztességes vendéglősnek erélyesen kell követelnie, hogy a lelketlen pancsolók és hamisítók kérelhetetlen szigorú suttassanak; sőt maguknak a vendéglősöknek kellene egymásra ügyelnie s akik közülök gyanusnak találják, hogy a tisztesség, a vendéglős-ipar jó hírneve és emberlétsége ellen vétnek, juttassák a törvény és a közmegegyezés kezére.

Mig ezt nem tesszük, mindnyájan szenvedni fogunk a közönség megszégyenítő gyanuja alatt.

A nyugdíjgyejesület gyarapszik!

(Mizériák a taggyűjtés körül.)

Örömmel tapasztaljuk, hogy mint gyarapodik tagokban országos nyugdíjintézetünk. Az érdeklődés egyre nagyobb és nagyobb arányokat ölt a nyugdíjintézet iránt és most már az egész ország minden részéből tömegesen iratkoznak be a tagok.

Nagyon helyes ez így, mert csak akkor fogunk eredményt elérni, ha egy hatalmas tábor támogatja a nyugdíjintézmény üdvös eszméjét.

A nyugdíjintézet ily örvendetes haladása mindenesetre elsősorban az igazgatóságot dicséri, amelynek tagjai fáradhatlan buzgalommal és lelkiismeretességgel töltik be feladatukat.

Az igazgatóság állandó közeget alkalmazott a tagoknak országszerte való összegyűjtéséhez. A megbízott taggyűjtő Delfin Samu, aki ezért rendes fizetést és szájalékat hoz.

Delfin Samu működését azonban nem

mulasztathatjuk el némi megjegyzésekkel kísérsni.

Biztos forrásból értesülünk ugyanis, hogy Delfin Samu a nyugdíjintézet alkalmazottja taggyűjtés közben egyéb privát dolgokkal is foglalkozik. Az aláíró tagokat egyes lapok megrendelésre kapacitálja. Több helyen gyűjtött megrendelést bizonyos szaklapokra és az előfizetés gyűjtésével rendszeresen foglalkozik.

Ez pedig helytelen és elítélendő, akármilyen lapot kaptál is. Mert hivatalos minőségében nincs kizárva, hogy akármelyik szaklapot mintegy a nyugdíjintézet hivatalos lapjának gondolja a közönség s ő neki, akinek a gyűjtésből haszna van, egy csepp oka sincs azt cizfolni, sőt inkább érdeke egy tünneti töl; ez pedig nemcsak a közönség és a többi szaklap, hanem az intézmény rovására is megy.

A nyugdíjintézet taggyűjtője nézzen a dolga után, töltsé be hivatását, kap érte rendes díjazást és jutalékat és ne csapjon föl ügynöknek, mert e foglalkozás az ő hivatásával össze nem egyeztethető, az az intézmény kárára van.

Hiszük, hogy az igazgatóság el fogja tiltani attól, hogy tagok mellett előfizetőket is gyűjtson, mert egy cseppet sem használ az intézménynek, ha közege a közönséget előfizetések gyűjtésével is zaklatja.

Delfin Samu legyen vagy újság-ügynök, vagy taggyűjtő, de az nem engedhető meg, hogy az intézet költségén és rovására újsággal is beügnökölje az országot.

Üzérkedés a kasszirnökkel.

Nincs igazán sajnálatraméltóbb asszonyi teremtés a földön, mint az a nő, aki arra van kárhözható, hogy éjjeli tivornya tanyákon, bizonyos füstös kávéházakban, virraszon egész éjeiken át a szilvriumos üvegek közt, fanyar mosolylyal biztató mulatásra a vendégeket.

Mióta a modern Magyarország kialakult, ugy a főváros, mint a vidéki városok kisebb-nagyobb éjjeli kávéházaiban és mulatóiban elmaradhatlan szemlélyiség a kasszirnök.

Sok kénszerhelyzetbe jutott, bukott nő került oda a kassza mögé, néhány évtized óta. És számuk annyira elszaporodott, hogy az üzleti vállalkozók bizony válogathattak bennük, hogy melyik lesz vonzóbb, csinosabb a vendégek számára.

Persze fizetésük a legkevesebb, alig pár garas. Amit bájaikkal, fanyar mosolyukkal elérni bírtak, ott a kassza mögött, az mind a tulajdonos zsebébe vándorolt.

Ugy látszik azonban, hogy az utóbbi időkben megszűnt a kasszirnök mosoly gumámanys varásza. Egyik új kávéház a másik után nyílik, a konkurrenzia egyre nagyobb és azoknak a jámbor Paliknak a száma egyre

kevesebb, akik egy mosolyért teljesen kihagyják magukat fosztani.

A kasszirnök is okosabb kezdenek lenni és nem hajlandók a csekély fizetésért egyébre, csak úgy uk-muk-fuk, mint a följegyzések teljesítésére.

Ha a tulajdonos ur egyebet is akar, részesítéket is a haszonban.

Ennek tulajdonítható, hogy egyes tivornya-tanyákon, bizonyos kávéházakban a kapzsi vállalkozók egy felette piszkos intézményt hoztak be: a «zeh-kasszirnök» intézményt.

Bizonyos éjjeli üzletekben a kasszirnököt ugyanugy alkalmazták, hogy fizetést nem huznak, hanem a vendéggel megittott zsehek egy bizonyos százalékában részesülnek.

A piszkos spekuláció arra van alapítva, hogy ezáltal a kasszirnök a legnagyobb mértékben ambicionálva van a balek körülhálózására.

Ha a «Pali» ptyókosan betér egy kávéháza, a kasszirnökön bizonyára nagyobb kedve lesz beugratni néhány üveg pezsgőre, ha tudja, hogy a «Törley»-ből neki is kijár üvegenként egy korona és nem mind a tulajdonos zsebébe vándorol, aki ha megunja őt, akkor dobja ki, amikor akarja.

Hát ez bizony nagyon okos gondolat, de egyben nagyon becselenséget. A konkurrenzianak legalacsonyabb foka, az erkölcsi métevények legundokabb produktuma.

Ez alássa ipari tekintélyünket és megtámadja a közérkölcöket. Aki ilyen módokhoz fordul, hogy magának kényelmes megélhetést és nagyobb üzleti forgalmat biztosítson, annak nincs helye iparunkban, nincs helye a vendéglős és kávé polgárok között, mert megérdemli a hat évi fegyházat.

Az ilyen kasszirnök is le kell csukni, ki kell toloncolni, mert rosszabb és veszedelmesebb a legselejtebb éjjeli pillangónál.

Akinek kasszirnök, az fizesse meg tisztességesen és ne kívánjon tölte mást, mint hogy hűségesen jegyezze föl a felszolgált dolgokat.

Amilyen aljas dolog fizetés nélkül főpinczért tartani, hogy az egzisztenciáját szabad lopásra alapítsa, százsor aljasabb dolgot illyenfajta zeh-kasszirnök tartani, hogy az az ő jövedelmét és a saját egzisztenciáját a legnagyobb becselenségre, balekfogásra alapítsa.

Van arra hatósági tilalom is, hogy a kasszirnöknek nem szabad a kasszából kilépnie és a vendég mellé telepednie.

Szerezzen a hatóság érvényt e tilalomnak szigorúan, ez mindnyájunk érdeke, mert az ilyen aljas, lelketlen üzérkedés legnagyobb szegénye szakiparunknak.

A berugott embernek is legyen anyói esze, hogy ne igya le magát egész a «Pali» stádiumáig.

Felhívás a szaktársakhoz!

mohai Ágnes-forrás

AGNES-FORRÁST felkarolva kínálják, minden fajtával borral alkalmazható, annak zamatait nemcsak a kasszirnök, hanem a vendég is megkóstolhatja. Fel tehát hazafias szaktársak!

Mutassuk meg, hogy hazafiak vagyunk!

Itt az idő, hogy mi is elősegíteni iparkodjunk az országunk boldogulását, azért szaktársak hazafias cselekedeteket végezzünk azzal, hogy a külföldi ásványvizékért kiküldendő temérdek pénzt meg apasszuk és helyette a kitűnő hazai ásványvizeknek nagyobb forgalombahozatalát elősegítsük s ezáltal sok pénz marad itthon kedves hazánkban.

PINCZÉR SZAKTÁRSÁK! Akiben egy csepp magyar vér buzog, tartsa becsületbeli kötelességének vendégei körében a hazai ásványvizeknek ajánlatba hozatalát; mint kitűnő asztali és **borvíz** kiállta a versenyt **26 év óta** minden külföldi ásványvízzel szemben a legyőzni a nagyhangsú reklámok serege sem, — különösen akkor — ezután még ugy sem, ha a magyar vendéglősök tömege pinczér-szaktársakkal egyetemben, a hazai ásványvizeknek elsőjét, a kitűnő MOHAI ÁGNES-FORRÁST felkarolva kínálják, minden fajtával borral alkalmazható, annak zamatait nemcsak a kasszirnök, hanem a vendég is megkóstolhatja. Fel tehát hazafias szaktársak! Sorakozzunk hazánk jobbélte érdekében a „TULIPANKERT” dicső szolgálatába mindannyian.

Társas reggelik:

Ipártársulatunk tagjai pénteki társas-reggelieket a következő helyeken tartják:
 Augusztus 24-ikén: *Pákai Kölber Elemér* vendéglőjében (Bittner Alajos utóda), I., Krisztina-körút 75.
 Augusztus 31-én: *Nosék Ignác* vendéglőjében, I., Alkotás-utca.
 Szeptember 7-én délután *uzsonna Krajcsóvit Rezső* vendéglőjében *Mátyásföld*. Közlekedés a czinkotai helyi érdekű vasúttal.

Társas-uzsonnák.

A Korcsmárosok (kisvendéglősök) ipártársulatának tagjai péntek délutáni összejöveteleiket a következő helyeken tartják:
 Augusztus 24-én: *Viczko Pálnál*, IX., Soroksári-ut 11. sz.
 Augusztus 31-én: *Kovács Ferencnél*, IX., Liliom-utca 10. sz.

„Jó barátok” összejövetelei.

A kisvendéglősök egy csoportja, a kik „Jó barátok” társaságának nevezik magukat, ezentul minden szerdán, délután 4 órakor társas uzsonnát rendez.
 Augusztus 22-én *Volrab Ferenc* ur vendéglőjében, IX., Ranolder-utca és Viola-utca sarak.
 Augusztus 29-én *Horváth József* ur vendéglőjében, IX., Soroksári-ut sarak (Vágóhíddal szemben).
 Szeptember 5-én *Szágner József* ur vendéglőjében, IX., Ranolder-utca 31. szám.
 Szeptember 12-én *Lukács Gyula* ur vendéglőjében, VI., Hungária-körút 101. szám.
 Szeptember 19-én *Lukács János* ur vendéglőjében, I., Fehérvári-ut 14. szám.

KÜLÖNFÉLÉK.

Házvétel. Wilburger Károly ipártársulatunk tevékeny tagja, társas reggelicink buzgó pénztárosa Nagydiófa-utcai házat eladván, az Ovoda-utca 51-ik számú házat vette meg s folyó hó 1-től lakását ide helyezte át. Áldás, szerencse, erő és egészség környékezze uri hajlékában.
Uj vendéglő. Kaps József általában tisztelt és becsült szaktársunk, a Margitszigetnek évtizedeken keresztül volt bérlelője, a Király-utczában levő „Királyi színház” átellenében igen díszesen berendezett új vendéglőt nyitott. Midőn új vállalatához sok szerencsét kívánunk, ajánljuk e kedves helyiséget t. olvasóink becses figyelmébe.
Tisztből vendéglős. Megirtuk már egy ízben hogy pákai Kölber Elemér, volt méneskari százados, nyugdíjba lépett és vendéglős lett. Most Budán, a Krisztina-körút 75. szám alatt van rendkívül keresett, forgalmas vendéglője az egykori tisztnek. Ő nagyon beletalálja magát új helyzetébe, rendkívül figyelmes, gondos házigazda, pompás konyhát tart fenn, mely neje, Kölberné urasszony kezelés alatt áll, aki kitünő gazdasszony. Bizsék lehetünk erre a kollégára és bár követnénk sokan példáját, hogy minél számosabb képzett intelligens ember lépne erre a pályára, melyhez talán legjobban megkívántatik a kellő műveltség és kvalifikáció.

Fürdőélet Thurzófűreden. A vadregényes szép Gölniczbanya legnagyobb nevezetessége, a pompás Thurzófűred, ez a kiváló klimatikus gyógyhely, mint örömmel látjuk, egyre nagyobb és nagyobb látogatottságnak örvend. A fürdőt mint klimatikus gyógyhelyet és hidegvizgyógyintézetet az idén már igen nagy számban keresték föl és jelenleg is 123 az üdülő fürdőcsaládok száma. A gyógyfürdő ily emelkedése M e n e s o r f e r Károly polgármester kiváló érdeme, akit ezért valóban dicséret illet. A hazai notabilitások

és kapacitások között ezidőszent ott időznek, többek közt: néhai Sántha kuriai bíró családja, Juristovszky hadbíró őrnagy, Zubovits Fedor huszárkapitány, Janusiczky törvényszéki bíró, dr. Opaczky pénzügyi tanácsos stb.

Vendéglő átvétel. Budapestén a József-körút 68. sz. alatt levő vendéglőt Ligeti Imrétől Herbst zu Mihály volt hevesgyeji gazdatiszt vette át. Jó gyöngyösi borokat mér, konyhája magyaros, kiszolgálása előzeny. Kívánunk neki sok szerencsét.

Hasznos intézkedés. A kultúra terjedésével arányban mindinkább fogy a természetes méhelelő területe. Ezen a bajon akart segíteni az osztrák vasuti miniszter a múlt év tavaszán, midőn is sürgősen elrendelte az összes vasutigazgatóknak, hogy a vasuti föltekék oldalait olyan növényekkel vessék és ültessék be, melyekből a méhek gazdagon mérzelenk. Erre az intézkedésre nálunk is szükség volna, mert a méztermelés emelkedésével az egészséges mézitalok is kereskedelmi forgalom tárgyát képezhetnek.

Változás. A kassai „Schalkáz Nagyszálló R. T. igazgatóságának eddigi elnöke Eder Ödön, volt országyűlési képviselő, Kassa szék. kir. város polgármesterévé választván, helyébe: Siposs A. Gyula kamarai elnök választották meg.

Hymen. Deutsch József főpincér eljegyezte Laczinát Mariskát, a csikszeredai „Vigadó” bérlelőinek bájos, szép leányát. Boldogság legyen frigyuk kísérője.

Vendéglő átvételek. Sümegen a Mojzer-féle jóhírü vendéglőt Széles Gyéza szaktársunk f. évi szeptember 1-én veszi át. Sok szerencsét kívánunk t. szaktársunknak. — Budapestén az Akadémia-utczában levő volt Gundel-féle vendéglőt Sebald József vette át. Udvözlöjük.

Párisi-bodega. Budapestén a Nagymező-utca 22. sz. alatti párisi bodegát Rosenbach M. szaktársunk vette át.

Uj dísztag. A somogy megyei vendéglősök egyesülete Stádlér Károly illusztris szaktársunkat dísztagul választotta.

A baldóczy Deák-forrás szolgáltatja a legjobb borvizet, nemcsak azért, mert a bor zamátát nem veszi el s rendkívül hűsítő hatása, hanem azért is, mert erősítőleg hat a vére és gyomorra. A közönség mindjobban kedveli ezt a kitünő ásványvizünket, ezért, valamint olcsóságánál fogva is csak a maguk hasznát gyarapítják a vendéglősök, ha a külföldi, mégdrágább pancsvizek helyett a baldóczy Deák-forrást tartják és ajánlják vendégeiknek. Megrendelhetők Szántó Miksa tulajdonosnál, Budapest, IV., Régi posta-utca 10.

Eljegyzés. Pápay Zoltán győri vendéglős eljegyezte Kovács Mariska kisasszonyt ugyanott.
Esküvő. Élő Jozsef az Andrassy-uti Kassnyvendéglő kedvelt főpincérére f. hó 2-án tartotta menyegzőjét Pedy Emilia kisasszonyval. A lakoma a városház-utcai Gombócs-féle vendéglőben vígan folyt le, melyen a nagyszámú szaktársak közül jelen voltak Kittner Mihály, Czipóth Ferenc, Dékány Sándor stb.

Uj kávéház. Budapestén a Kis-stáció-utca 5. sz. alatt Szántó Ernő kávéházi helyiségét teljesen megnagyobbítva, ujonnan berendezte s azt a napokban megnyitotta. Sok szerencsét!

Üzleti hírek Kedovits Mihály Eperesen a „Kekete sas” szálló főpincérjéi állását foglalta el. — Parczor Rezső Keszthelyen a „Hungária” szálló főpincérjéi állását tölti be. — Budapestén a „Császár-fürdő”-ben Schöbner István, mint főpincér működik, a Szt. Lukács-fürdői szálloda üzletvezetője pedig Wezl Károly lett.

Szakácsok elhelyezése. A Magyar Szakácsok Köre” elnöksége tisztelettel értesíti a t. szállódás és vendéglős urakat, valamint a főurat, hogy szakképzett szakácsokat ingyen közvetít. Megkeresések a Kör elnökségéhez, Budapest, IV., Régi posta-utca 11. sz. küldendők.

A vendéglők mintája. A székesfővárosban az utóbbi időkben sok szép, új, modern, pazarul berendezett és rafinált illészel kiállított vendéglőt láttunk megnyilni. Az az új vendéglő azonban, amelyet Fischer Zsigmond jeles szaktársunk a Teréz-körút 20. szám alatt nyitott meg e hó elején, a maga nemében olyan páratlan szép, hogy a vendéglők mintájául szolgálhat. Ez szép vendéglő valóban a képzelhető legnagyobb képességgel és a legmodernebb irányban van berendezve, úgy, hogy egy látványosságot mulaszt el az a szakember, aki ezt meg nem tekinti. A menyzet és falszítéseket Sátorfi Frank, Wölkner Asbestoid dombsormű és épületdíszítőnek gyáros cég készítette, amely munka nemcsak hogy lecsapnált, de legszebb is a világon. A jelen zéget a berendezés minden reklámjéléskésiben dicséri. A konyha és az italok is kitünők, az ügyes személyzet élén pedig Palugyay Károly, a hírneves főpincér áll.

Barokaldi vendéglője. Barokaldi György a városligeti czirkusz kedvelt, népszerű rendező-igazgatója és a Hermina-uton levő híres Garibaldi-kert tulajdonosa, most ismét vendéglős lett. A Garibaldi-kertet eddig bérbe adta ki, minthogy azonban a bérlek a kertet nagyon hanyagul kezelte és az üzleti forgalmat egészen megrottották, most személyesen vette kezelésbe, hogy a kert régi népszerűségét és látogatottságát helyre állítsa. Az új gazda kezé máris meglátás a híres mulató-helyen, mert már hétköznapiokon is szép közönség látogatja a kertet. A kertben vasárnap délután a nyílt színpadon pompás orfeum-előadások vannak, valamint kitünő zene. A borok is kitünők, most, míg a pompás konyha Fehrernek urasszonyt, a kedves, rokonzenes és páratlan gazdaszszonyt dicséri. A Garibaldi-kertben most minden pénteken halvaesora van.

NYILT-TÉR.

(Az e rovatban közöltéért nem vállal felelősséget a szerkesztőség.)

A Szinye-Lipóczy Lithion-forrás

Salvator kitünő sikerrel használtatik
 vese-, húgúhlyag- és köszvénybántalmak ellen, húgúdata és vizelet nehézségeknél, a czukros húgúránál, továbbá a léző és emésztési szervek hurutainál.
Húgúhajtó hatású!
 Vésmentes! Könnyen emészthető! Csirameszes!
 Kapható ásványviz-szerkezetekben vagy a Salvator-forrás igazgatóságánál Epereszen

Omnibusz. Több nyitott és csukott omnibuszokocsik, melyek leginkább fürdőhelyekre alkalmasak eladók. Bővebbet a tulajdonosnál;
Budapest, VIII., Magdolna-utca 4.

Nyilatkozat.

Örömmel szolgál közölhetni, hogy a „Krisztályforrás” ásványvizet egyetlen nem igen nagy ásványtartalma, továbbá szénsavtartalma miatt egyébként ismert ásványvizekkel egyenértékűnek tartom. Ize remek, hatása kitünő.
 Med. Dr. Rudolf Neumann, Wien, II., Hauptstrasse 82

VALÓDI
KRONDORFI
„SPRITZER”
BORHOZ LEGJOBB!

SIPULUSZ LAPJA
KAKAS MÁRTON
Magyarország legkedveltebb élczlapja.
Megjelen minden vasárnap. Egyes szám 15 krajczár.
Előfizetési ár: Egész évre . . . 6 frt
Fél évre . . . 3 frt
Negyed évre . . . 1 frt 50 kr
Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Budapest, VIII. ker., Röck Szilárd-utca 4.

Hirdetmény.
Egy igen élénk vidéki városban, sok hivatalok, 4 országos vásárral egy kitűnő forgalmu
nagy vendéglő
egy katólikus egyének a szakmából 10 évre
bérbe adandó.
Az átvételhez 7000 korona szükséges csupán.
Bővebb értesítéseket ad
KESZLER GÁBOR, DÁRDÁN
(Baranyai megye.)

Budapesti
központi tejszarnok szövetkezet
Budapest VII., Rottenbiller-utca 31.

Szállít: tejet, tejszint, vaját, pasteurizált tejet, dr. Székely-féle gyermek-tejet, doboztejet, doboztejszint.
diabetikus és diabetikus gyógytejek. 120 saját kezelésben álló fióküzletek a város minden részében.

Csillaghegyi forrásvíz

szénsavval telített kitűnő üdítővíz.

Ez a víz a Békásmegyertől (Pestmegye) határában fekvő Csillaghegy tővében az Arpád-forrásnak nevezett igen régóta ismert, kitűnő ízű és tisztaságú forrásból fakad. Szénsavval telítve igen jóízű, eltartható szagtalan asztali vagy borhoz való üdítőital. A forrás hatóságilag és végileg megvizsgáltatott, kifogástalannak és szénsavval való feltétlenül alkalmasnak találtott. **kapható mindenütt.**

Telep: **Csillaghegy**, (Békásmegyertől.)

Fővárosi iroda és raktár:

III., Lukács-utca 2.

Telefon 79—78.

Telefon 79—78.

Tulajdonos:

CSILLAGHEGYI FORRÁSVÍZ VÁLLALAT.

Ó-fehér bor

90 hektoliter, 1904. évi termésű, zöld-fehér bor eladó. A bor a gyöngyöstarjánai Hajnalhegyen termelt, amely hegy termése régi időktől visontai bor számba kelet el.

Rigó Alajos lapszerkesztő, **Gyöngyös** (Hevesmegye).

Hirdetmény.

Gyulán a Kossuth Lajos-u. 13. sz. a.
ujjonnan épített

Békésvármegyei
Kaszinóban

a vendéglősi állás
1906. október 1-én betöltendő.

A vállalkozók a javadalmazást és a vendéglős kötelességeit, valamint a szerződés feltételeit **Hoffmann Mihály** ügyvéd kaszinói igazgatónál Gyulán, a kör helyiségében megtudhatják.



Szállodai üzletvezető

12 és 4 éves bizonyítvánnyal, magyar, német és francia nyelvekben gyakorroit és megbízható, bárminő hasonló állást elfogad.
Czím a kiadóban.

Szt. Margitszigeti Gyógyfürdő

BUDAPESTEN.

48° C. kénes hévforrás. Thermal-, iszap-, villamosfény-, mesterséges szénsavas-, forró légfürdő a legmodernebbül berendezett

vizgyógyintézet

bejárók részére is, jutányos árak, gondos kiszolgálás. — Svéd gyógytorna-terem. — Napfürdő. — Dr. Buling-féle betegző-gyógyudm. — Fango-gyógyudm. — Csúsz, köszvény, ischias, izületi bántalmak, emésztőszervi bajok, szívbetegek, vesebántalmak, vérszegénység, ideggyengeség ellen. — 150 hold árnyékos park.

Szt. Margitszigeti üdítővíz:

elsőrangú, szénsavval telített ásványvíz, mint asztali víz orvosi tekintélyek által legjobban ajánlv.

250 szoba teljesen ujjonnan átépített és legnagyobb komforttal berendezett két szállodában.

☞ Pensió-rendszer, saját kitűnő konyha (bérlet-könyvesekék). ☜

Állandó orvosi felügyelet.

Folytonos összeköttetés a fővárossal hajón és villamos vasúton

Bővebb felvilágosítást készséggel nyújt:

A Szt. Margitszigeti gyógyfürdő igazgatósága.

Minden időben **legjobb minőségű**

☞☞☞ **borokat** ☞☞☞

szállít hordókban és palackokban

Reiszman Ignác

szülő nagybirtokos, püspöki uradalmi borpinczészete **Vác**z.

ALAPITTATOTT 1856.

Környékbeli telefon-szám: 8.



A világhírtű müncheni **Paulaner sör**

(Paulanerbräu) a **Salvatorpinczéből** ezentul

PRINDL NÁNDOR vendéglősnél

Budapest, VI., **Andrássy-út 51. szám.**

a vidék részére ugy hordóban valamint palackokban 25 és 50-es ládákban állandóan friss töltésben megrendelhető.

Tisztelettel kérem t. ismerőseimet valamint üzleti barátaimat sziveskedjenek becses megrendeléseikkel megtisztelni.

Figyelmeztetés! A müncheni **Paulanerbräu** cég ugyanaz, mely évente márciusban a világhírtű **Salvatorbräu** gyártja, ezen sör is kizárólag nálam megrendelhető és ezidőszent, ugymint az elmúlt idényben is, leszek bator t. **kartársaimat megrendelésre felkérni.** — Egyben van szerencsém b. tudomására adni, hogy fenti sör a fővárosban már több előkelő vendéglőkben kimérésben van. Egyszersmint tisztelettel jelentem, hogy a „**Salvator**”-sört

osakik olyan helyekre adom, kik az export-sört egész éven át tartják. Felkérem igen t. kartársaimat fenti sörre vonatkozó ajánlatokat beszerezni.

Tisztelettel

Prindl Nándor

— vendéglős —

a müncheni „Paulaner-sörfőzde” magyarországi egyedüli vezérfőképviseelője

Budapest, VI., **Andrássy-út 51. sz.**





Fél liter ára 4 fillér. Rendelési cím: „Artesia” budapesti vendéglősök szikviz és pezsgőitalok gyár részv.-társ. a városligeti artézi kut bérli. VII., Egreszy-út 20 c. TELEFON 56-72.

Najman József hentes-mester Budapest, VIII., Német-utca 21. sz. Szállít vendéglősök, kávéosk, korcsmárosok stb. részére a legjobb minőségű virstíket, kolbászokat napi áron. — Megrendelések pontosan teljesíttetnek.

ELSŐ LEÁNYKIHÁZASITÁSI EGYLET M. SZ.
 GYERMEK- ÉS ÉLETBIZTOSÍTÓ-INTÉZET
 Budapest VI., Teréz-körút 40-42.
 (Az intézet saját házában)

Alapított 1863. évben

Első magyar részv. serfözde

Gyártelep és központi iroda: Kőbánya
 Telefon szám: 52-60.
 Városi iroda: VIII., Eszterházy-utca 6.
 Telefon szám: 52-59.
 Palaczkőr osztálya: X. kerület Kőbánya.
 Telefon szám: 56-58.

Seifert Henrik és Fia

cs. és kir. udvari tekeasztalgár.
 Császári és királyi szabad. jégszekrénygyár.
Budapest, VII., Dob-utca 90. sz.
 Arjegyzékek vidékre ingyen és bérmentve.

Hirdetmény.

A **Bácsalmáson** épült

„Nemzeti szálloda”

(kávéház, vendéglő és mellék helyiségei)
 az 1906. év október hó 1-től
 számitandó 5 évre bérbeadták.

Pályázni kívánók ajánlataikat a Bácsalmási Takarékpénztár Részvénytársasághoz nyújthatják be.
 Bővebb felvilágosítások **GRANAUG LIPÓT** bácsalmási lakostól kaphatók.
Az építőbizottság.

KRISTÁLY

természetes hydrocarbonatos ásványvízforrás, mely szénsavval telítettik. Az emésztést elősegítő pompás asztali ital. Vidékre és külföldre fuvardíjmentes szállítás. — Kérjen arjegyzést a Szt.-Lukácsfürdő Kiv. vállalatától Budán. — St. Louis '904 : Grand Prix.

NEUSCHLOSZ ÖDÖN és MARCEL

gyárában **V., Pozsonyi-ut 21. sz.** (a Margitszigettel szemben) kaphatók egyszerű, szolid kivitelű, tömör, keményfa **hálószobák.** Szállodák berendezésére különösen alkalmas. — 2 ágy, 2 szekrény, mosdó, 2 éjjeli szekrény, tükörrel és márvánnyal 150 forint. Diszesebb kivitelben fényezve 180 forint. Egyszerre történő nagyobb megrendelésnél megfelelő engedmény.

Több kiuteltés tulajdonosa



TELEFON 59-23.

Többzörös Jury-tag

TELEFON 59-23.

MAHUNKA IMRE cs. és kir. udv. butorgyáros
 Nagy választék modern butorkokban

BUDAPEST
 VIII., Rigó-utca 6 és 8. VIII., Német-utca 49 és 51.

Igen elegáns modern és izléses lakószobák teljesen berendezve raktáron található, valamint olyan családias jellegű uri szállodák és vendéglők berendezését is készíti, amelyek nálunk eddig ismeretlenek.

SCHWARZ NÁNDOR
HORDÓGYÁR és FASSZABRIK
 BUDAPEST V. VISEGRÁDI U. 46.



Új gyógymód!

Rheumában stb. szenvedőknek sok év óta kipróbált, orvosilag elfelejtett, külföldön is szabadalmazott magyar találmány

hygienikus egészségi cipőimet ajánlom.

Ezen cipő belső szerkezete szakértők egybehangzó véleménye szerint eddig felülmúlhatatlan módon biztosítja a lábának egyenes, természetes melegét, a rheumás betegséget helyreállítja, az egészséges szervezetet pedig meghűléstől és sok veszélyes betegségtől megvédi. A cipő ruganyos, könnyű, elegáns formájú és olvankolnak, óvja. A cipő ruganyos, könnyű, elegáns formájú és olvankolnak, óvja. A cipő ruganyos, könnyű, elegáns formájú és olvankolnak, óvja. A cipő ruganyos, könnyű, elegáns formájú és olvankolnak, óvja.

RYTKÓ GYŐZŐ BUDAPEST, VIII., Kerepesi-ut 29. sz.

Rytkó Viktor ur hygienikus egészségi cipői megfelelnek mindama követelményeknek, melyvel az ember egészségét soká megőrjíti, ezért mindenkinek melegen ajánlom. — Dr. Löffler Emil, 40 év óta működöm Budapestben, VI., Új-utca 19. szám.

Igen tisztelt Rytkó ur! Részemre készített egy pár cipővel teljes melegegésemet érdemelte ki nagy hygienikus, mint kiállítás tekintetében. B. czéget mindenként ajánlani fogom. Teljes tiszteléttel med. dr. Róth Henrik, Hársta-fürdő, Bereg megye.



TIP légy papír.

Egy-egy légy papír 1000 legyet fog, mely nem dobandó el, baromfinak kitűnő takarmány.
100 darab 5 korona.

DETSINYI FRIGYES
 Budapest, V., Marokkói-utca 2.

A nevezett légy papírt vendéglőmben kipróbáltam és legmelegebben ajánlhatom.

Takács János vendégfő, „Részébet”-sósfürdő.



DOMINO
EXTRA DRY
PEZSGÓ

PÁRISI VILÁGKIÁLLÍTÁS 1900.
ARANY ÉREM

BELATYNY ÁRTHUR
VELENCZE Fejervin

○ A szállodai és vendéglői segédek ○

I. évfolyam. **szakközlönye.** I. évfolyam.

Megjelenik havonként kétszer, minden hónap 1. és 15-ikén Szerkeszti: **Varga István** pincesz-egyleti elnök. — Kiadja: a „Budapesti Pincesz-Egylet és Onképző-Kör”. — Előfizetési ára egész évre 6 korona, félévre 3 kor. — Az egyesület tagja ingyen kapják. — Szerkesztőség és kiadóhivatal: **Budapest VIII. ker., Kerepesi-út 9/B.**

ELADÓ BOR.

Saját termésű **ó- és uj, fehér és vörös hegyiboraimat** 50 literen felüli mennyiségben szállítom
Árjegyzéket kívánatra bérmentve küldök.
Kehrer Károly szőlőbirtokos, **Versecz Fehértemplomi-ut 39.**

Dr. Angyan, dr. Eischer, dr. Herczel, dr. Kéti, dr. Korányi, dr. Laufener és dr. Liebermann egyetemi tanár urak által ajánlott

dupla malátásör Szent István védjegyvel a kőbányai polgári serfőző r.-t. készítménye a sörípar egyik legjelentősebb vívmánya.

Ezen rendkívül kellemes ízű üdítő ital egyszerűsége mellett kitűnő szer álmatlanság, idegesség, emésztési zavarok és étvágytalanság ellen, ajánlható továbbá verszegényeknek és lábadozó betegeknek, valamint a gyengeség különböző nemei ellen, vegre igen fontos szoptató nőknél. — Kapható Budapesten minden fűszer- és csemegeüzletben. A vidékre a serfőző maga szállítja. — Budapesti árak: a fogyasztási adóval együtt egy nagy palaczk (palaczkokon kívül) 40 fillér, egy kis palaczk 32 fillér.

Cs. és kir. udvari
DREHER ANTAL
Budapest
Városi tróda: VIII., József-utca 38.



és kamarai szállító,
SERFŐZDÉJE
Kőbányán.
Saját palaczk-töltés.

Ajánlja kitűnő minőségű ászok-, király-, mároziusi-, kivitteli mároziusi-, korona (à la pilseni), maláta-, bajor-, dupla mároziusi- és bak-sörét.
Különlegesség: dupla maláta kőszőr kőbányán. Nagybő orrmennyiséget saját jégkosájában szállít.

KULCSÁR SÁNDOR

BRONZÁRU- ÉS CSILLÁR-GYÁR
BUDAPEST, VI., DESSEWFFY-UTCA II.

AJÁNL: világító testeket szállodák, vendéglők, kávéházak, fürdőhelyek, nyári vendéglők stb. részére. — Gázfűzőket, kerti lámpákat.

TELEFON: 25—44.

Zöldség és gyümölcs!

Az évad szerint saláta, sóska, spenót, pudluyka, zöld borsó és zöld bab, retek, zöld hagyma, petrezselyem-gyökér, sárgarépa, ugorka, paradicsom, karaláb, zeller, kelkáposzta, csemege kukoricza, spárga, ubjurgonya, torma, édes paprika stb. stb. Asztali és befőzni való cseresznye, spanyolmeggy, pöszmété, nyári, (kajszin)- és őszi baraczk, körte, alma, szilva-féle, görög- és sárga dinnye, csemege szőlő már július végétől.

Valamint **egri fehér, siller és vörös**

hegyi borok

készpénz vagy utánvét mellett első forrásból kaphatók

LANG NÁNDOR-nál EGER, (Hevesmegye.)

Kérem tőlem árajánlatot kérni.

A Budapesti légszeszgyárak

felszerelési irodái

IV. ker., Aranykéz-utca 6. szám

VII. ker., Erzsébet-körut 19. szám

állandóan raktáron tartanak mindennemű légszesz- és villamvilágításhoz szolgáló legegyszerűbb kivitelű csillárokat és kandallókat, legújabb szerkezetű légszesz-tűzhelyeket és légszesz fürdőkályhákat, légszeszfűző-, sütő- és vasalókészülékeket, valamint ipari czeelokra szolgáló forrasztó-készülékeket.

BUNSEN-féle lángzókat stb. stb.

Légszeszberendezések a legmérsékeltőbb árak mellett eszközöltetnek.

A világhírű

Bodega de Santa Maria

Sociedad del Hijo de C. Pitagorás Malaga

Spanyol kir. udvari szállító borkivitelű társaság, több elsőrendű világhiállítás aranyérmekkel kitüntetett malagai gyógy- és csemegeborai, valamint a Portugál és Francia asztali fajborai; minden jobb gyógy-szertár, fűszer-, csemege- és borkereskedés, valamint kávéház és szállodában kapható.

Magyarországi főraktár: Budapesten, VIII., Német-u. 57.

Vigyázat! Minden palaczk hivatalos ellenőrzési czimkével van ellátva.

JUNG ANTAL vezérképviselő.

Gärtner Ágoston

elektrotechnikai cikkek raktára

Budapest, V., Wurm-utca 3. sz.

Telefon: 95-33.



Izzólámpák, „Nerst”-féle lámpák, fog-

lalatok és mindennemű világítási ké-



szülék és csöngettyű berendezésekhez

való anyagok nagy raktára.



Szepesbéla város tanácsától.

112. szám.
1906. gazd.

Bérbeadási hirdetmény.

Szepesbéla város alólírott tanácsa ezennel közhírré teszi, hogy a város tulajdonát képező

„Barlangliget“

gyógyfürdőt az otlévó vendéglőkkel, szállodákkal, cseppkőbarlanggal, villamosvilágítási művel és mindezekhez tartozó leltári tárgyakkal együtt

25—30 évre bérbeadni kívánja

olyan vállalkozónak, aki elég biztosítékot nyújthat arra, hogy a fürdő helyes irányu kezelése és emelése érdekében a bérlet tartama alatt megfelelő befektetéseket is eszközölne. Bővebb felvilágosításokkal szolgál

Szepesbélán, 1906. július hó 28-án

A városi tanács.



Czipők

Nem csalogatjuk vásárlóinkat világ-híró kulimász kenőcsök ingyenes osztogatásával, mert czipőink jóségának megvásárlására ilyen kotyvasztékokra szükség nincs. — Tessék árjegyzéket kérni és nálunk egy próbarendelést tenni.

!! Minden czipőnk kézimunka !!

Mérték utáni rendeléseket vagy orthopád-czipőket a leggyesebb cipezéseink a legzlesesebben készítik el. Czipőink elegáns formáikról híresek !!

Pinczér-czipők

chrom talppal, gumi talppal, varrott talppal a legkényebb kivitelben olcsón készülnek. Gumi sarok nagy választékban.

A SARU-czipővállalat

a budapesti czipészek szövetségi raktára.
Telefonszám 9.
Budapest, VIII., Rökk Szárd-utca 18.
(A Népszínház közelében.)
Rendeléseknél sziveskedjék lapunkra hivatkozni!



HUBERT J. E. POZSONY

Csász. és kir. udvari szállító.

Különlegességi jegy :

GENTRY CLUB

a Budapesti országos kaszinó pezsgője.

Képvisező:

KUTASSY VINCZE úr

BUDAPEST, V., Árpád-utca 9. szám.

HIRMANN FERENCZ

rézaru-gyára

Budapest, VII., Csányi-utca 9. sz.

Készít gőz-, víz- és légszevezetékhez szükséges rézárakat. Bor- és sőr-zivatnyokat, sör-kímérő-készülékeket légnymással, valamint mindennemű rézesapokat, fémfelirati táblákat és rézsulyokat. — Alapított 1880-ban. — Az 1896. ezredéves orsz. kiállításán az állami ezüst-éremmel kitüntetve.

TELEFON 29-03.

Honi gyártmány!

Pontos kiszolgálás!

Elsőrendű, folyékony, száraz

szénsavat

ajánl könnyű 10, 15 és 20 kilogrammos acéztartályokban, a

Magyar Szénsavipar-Társaság

Budapest, IX., Soroksári-utca 96.

Diadal Sec

(francia módszer szerint)

EBERHARDT ANTAL
pezsgőgyárából, Budafok.

Telefon: Budafok 30.

Az

„Erdélyi Pincze-Egylet“

császári és királyi udvari szállítók

KOLOZSVÁROTT.

Sürgönczim: **Bortermelőik szövetkezete Kolozsvár.**
Ajánlja egyenesen a szövetkezet termelő tagjaitól beszerzett és minden kiállításon elsőrendű érmekeket nyert tisztán kezelt és kítünő minőségű

**fehér- és veres-, asztali-, pecsenye-, csemege- és
gyógyborait.**

Megkeresésére készséggel küld árlapot az igazgatóság.

Pedálos czimbalmok

kítünő hanggal, erős szerkezettel, jótállással részletfizetésre is kaphatók.

Magántanulásra legalkalmasabb **Kuliffay czimbalom-iskola** I. rész 7 korona, II. rész 8 korona. **Hegedű, fuvola, tárogató, gram-mophon, fonográf, zongora, harmonium, harmonika, okarina és verklük, zenélő automaták.** — Különféle olasz, német és saját készítésű húrok kaphatók.



Régi hangszerek becseréltetnek.

Mindenemű javítások elfogadtnak.

Képes árjegyzék ingyen.

Horváth István műhangszerész, József főherceg udv. szállítója.
BUDAPEST, VII. ker., Erzsébet-körút és Kerepesi-út 46. sz.

Gyár: Budapest, I., Kelenföld. (Saját ház.)

— Pozsonyi kiállítás aranyérem. —
— Kolozsvári kiállítás egyedüli állami nagyérem. —

BORSAJTÓK ÉS SZŐLŐZUZÓK

Szabadalmazott különböző emeltyűs sajtók. Hidraulikus borsajtók, felső nyomással, szabadalmazott léczkosarakkal. Fa- és vasállványos sajtók két kosárral. — Legújabb szerkezetű szőlőzuzók, kupos hengerekkel. — Javítások szakszerű kivitele.

Levélczim: **Röck István Budapest,** postafiók.

TELEFONSZÁM: **73—84.** és **73—85.**

SÜRGÖNCZIM: **RÖCKÁR BUDAPEST.**

Városi raktár: IX. ker., Soroksári-utca 24. sz.

Röck István gépgyára és vasöntője
BUDAPEST, I., BUDAFOKI-UT.

Közlekedés a gyártelepre: Ferencz József-híd budai hidfőtől a budafoki villamos vasúton szakaszjeggyel „Röck-gyár” megállóig.

Árjegyzék díjtalanul rendelkezésre.

Vasúti szállítmányok Budapest—Kelenföld vasútállomásra küldendők

Felső-Pulya község Előjáróságától.

Hirdetmény.

Felsőpulya község

nagy vendéglője

mely áll 3 vendégszoba, konyha és a vendéglős lakásul szolgáló 2 szobából, 1 mézarszék, pincze, mosókonyha, kocsiszín, jégverem, két istálló és egy 980 m²-ől utcazi kertből **1906. év szeptember 20-án délelőtt 10 órakor** nyilvános árverésen 1907. január 1-től bezárólag 1909. december 31-ig

bérbeadni fog.

Felsőpulyán van szolgabíróság kir. járásbíróság, adóhivatal, takarékpénztár, a sorozás, ellenőrzési szemlék, adótárgyalások, fenti hejyiségben levő községi tanácsteremben tartatnak. Négy országos vásár szintén a vendéglő közvetlen közelében tartatik.

Az árverési feltételek a közjegyzői hivatalban betekinthetőek.

Kelt Felső-Pulyán, 1906. év augusztus 12-én.

Körmeny János,
közjegyző.

Kulman János,
bíró.

Vendéglőmegnyitási jelentés!

Tisztelettel értesitem a n. é. közönséget, hogy

új vendéglőmet

VI., Király-utca és Eötvös-utca sarok

(a Király Színházzal szemben)

f. hó 14-én, este 6 órakor, megnyitottam.

Kiváló tisztelettel

KAPS JÓZSEF

a Szt.-Margitszigeti vendéglők éveken

— át volt bérloje és vendéglőse. —

Balf kénes gyógyfürdő igazgatóságától.

Balf gyógyfürdő vendéglője

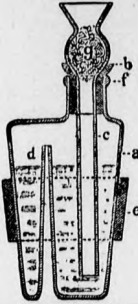
1906. évi október hó 1-től kezdve

3 évre bérbeadandó.

Évi bér 1000 korona. Bővebb felvilágosításokkal

Balf gyógyfürdő igazgatósága szolgál.

„Bachus” szabadalmazott sterilizáló üveg hordódugó



Ezen szabadalmazott sterilizáló üveg hordódugó kitűnően bevált, a kimérés, vagy házi szükségletre megcsapolt boroknál. Mert megóvjaa a bort a főlösödéstől, ezeteseledéstől és a megtöréstől. Szükségletlenül válik a hordó feltöltése és az egészségre oly káros KÉNEZÉS!! mely a bor élvezete után rendszeren főfájást szokott okozni.

A „BACHUS” borsterilizáló üveg hordódugó 6 különböző nagyságban lesz gyártva és pedig:

Átm. mm	62	70	57	62	48	56	45	50	37	44	30	36
Ára korona:	3.50						3.—					2.50

BACHMANN ÉS TÁRSA

Budapest, VII., Külső-Kerepesi-ut 8.

Kapható Kertész Tódornál Budapest, Kristófer és minden pinczefelszerelési üzletben.



SEO

SEO

TALISMAN

TÖRLEY JÓZS. és TÁRS

PROMONTOR

(BUDAPEST).

ALSÓ-JÁRAI OLVASÓ-EGYLETTŐL.

Hirdetmény.

Az „alsó-járai Olvasó-egylet” ujonnan épített házába **házigazdálkodó italmérésére**

kezelőül házaspárt keres.

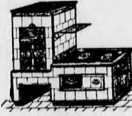
A feltételekről az „Olvásó-egylet” elnöksége ad felvilágosítást.

Az ajánlatok folyó évi **szeptember hónap 6-ikáig** adandók be. Az állás október hó 1-én foglalandó el.

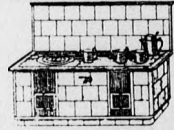
Czím: **Alsó-járai Olvasó-egylet Elnöksége. Alsó-Jára.** (Tordaaranyosmegye.)

Boreladás. Kaszanitzky István Csongrádon szállít **elsőrendű fehér és siller borokat**, 5-6 fokos, hektónkint **31 korona** utánvét mellett, kölesön hordóban.

LAKOS LAJOS takaréktűzhely-gyáros BUDAPESTEN.



osászari és királyi udvari szállító.
Gyár: VIII., Bezerédy-utca 8.
Iroda és raktár:
IV. ker., Váci-utca 40 sz.
Irányi-utca sarkán.



Készít és raktáron tart takaréktűzhelyeket minden alakban és kivitelben.

TELEFON: 63—70.

TELEFON: 63—70.

PINCZEFELSZERELÉSI ÜZLETEMBEN
BUDAPEST, VIII., Kerepesi-ut 47. alatt

legdusabb választékban kaphatók minden e szakba vágó cikkek. Állandóan nagy raktár.

ROBICSEK ADOLF
BUDAPEST.

Parafadugasgyár: VII., NEFELEJTS-UTCZA 15. sz.
Pinczefelszerelési szaküzlet: VIII. kerület, Kerepesi-ut 47. szám.

Árjegyzék ingyen és bérmentve.

Alapított 1834-ben.

Andrényi Kálmán utódai

Aradon.

ajánlják nagyobbrészt saját termésű, nagy gondnal ápolot boraikat. A **vámospércsi** saját tulajdont képező 200 holdas szőlőtelep, továbbá a **vadkerti** és **gyoroki** családi törzsszőlők össztermése évente 4200—5000 hektolitert tesz ki, melynek tekintélyes része nagyban mint szőlő avagy must és mint új-bor a termelés helyén napi árban értékesítették. Elismert tény, hogy a szőlőfűrtők állapota mily nagy befolyással van az abból nyert bor későbbi fejlődésére.

Vendéglősök és szállodásoknak alkalom nyílik szőlőtelepeinken a legértebb, legegészségesebb szőlőt kiválasztani s a sajtólást azonnal megkezdeni. Jól felszerelt présházainkban naponta 200 hektoliter must szűrhető. Szőlőtelepeinken tekintélyes tartalék pinczék is vannak.

Aradi pinczénk bőségesen el van látva a legolcsóbb boroktól kezdve a legritkább, legnemesebb borfajokkal is. Borminták, árjegyzék ingyen. Előnyfajánlatok postafordultával küldetnek

BORHEGYIF.

palackozott bor, pezsgő, likőr, cognac, rum és tea főraktára

BUDAPEST, Gizella-tér 1. sz. (Haas-palota).

Ajánlja a legjobb francia és magyar pezsgőket, cognacot és likőröket gyári áron.

Belföldi borait az első hírneves bortermelőktől a legjutányosabb áron szolgáltatja.

Vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesíttetnek.

Legujabb találmány!

Szabad. jégszekrény és pincze

A jégszekrény csupán fából. Csak a víz felfoagására van egy bádorgatózó alkalmazva, nem izzad. 70% jégmegtakarítás érhető el. Mészáros, hentes, vendéglői, tejszarnok, ugyszintén házi használatnál nélkülözhetetlen. A jégpinczék sokkal jobbakk és olcsóbbakk az előbbieknél.

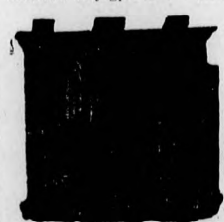
Előnyük: a jég úgy tartja magát, hogy egész idenyben legfeljebb 25° apadás állhat be. Kivánatra nagyobb hús és sörhűtőkamarákat megrendelés után készítetek.

Árjegyzékkel és költségvetéssel szolgát a felfaltatója:

Bucsanyecz József

Budapest, VI., Podmaniczky-u. 27.

Teréz-kört sarok (a Nyugati pályaudvar közelében.)



A világhírű francia

DELBECK & Comp.

reimsi pezsgőbor-gyár és a müncheni Hofbräu

magyarországi főlerakata



Brázay Kálmán

Brázay Kálmán

Válogatott fűszerárúk, min-
dennemü bel- és külföldi cse-
megék, magyar és francia
pezsgőborok, rum és tea,
liqueurök, sajt, vaj, kassai,
prágai sonka, felvágottak,
gyümölcsök stb. stb. raktára.

Brázay Kálmánál

Muzeum-körut 23.

Sajt nagykereskedés.

Szállodások, vendéglősök és kávéházak nagy szállítója.

JUNG PÉTER

sajt, vaj és csemegeáru nagykereskedése

TELEFON 785

BUDAPEST

TELEFON 785

Főüzlet: IV., VÁMHÁZ-KÖRUT 12., Fióküzlet: VII., GARAY-TÉR 5. SZ.

Mindenféle bel- és külföldi sajtok, hal- és husneműek. Hal-, hus-, szárnyas-, főzelék-, turista- és vadász stb. konzervek. Mustár, halikra, déligyümölcs és mindennemű csemegék, tea és likörök. Magyar és francia pezsgőborok és mindenfajta ásványvizek a legszolidabb árak mellett kaphatók.

Videki fogadós, vendéglős és kávéházak levél vagy sürgönyrendeletére mindenkor a legmegfelelőbb cikkeket gyorsan és pontosan szállítanak. Árjegyzék kívánatra ingyen.

Vendéglő egybe kötve eladó.

Bővebbet a tulajdonosnál KISS MIHÁLY, APCZ (Hevesm.)

Modern asztalos és kárpitos BUTOROK

saját készítmény óriási választékban kaphatók

FÁY ANTAL-nál, butorgyári raktár

Telefon 44-71

Budapest, Ujvilág-utca 6. sz.

Telefon 44-71

Villamos világítási berendezések. Villamos kolibri ivlámpák. Villamos brilláns lámpák reklám világításra. Csillárak elektromos világításhoz. Mindenféle gépek hajtására alkalmas benzín-gáz-, és szivőgázmotorok; üzemi költség-lóerőnként és óránként 1¹/₂—2¹/₂ fillér. „SIMPLEX” vízzűrők. — Árjegyzékkel és költségvetéssel szívesen szolgálunk.

Ganz és Társa vasöntő és gépgyár részvénytársulat
Budapest. Városi üzlet: IV., Ferenciek-tere 4.

Tokaj-Hegyaljai borok

Ajánlok sajáttermésű hegyaljai boraimból literenként:

asztali bort —56, 60.—, 70.— és 80 korona;

szamorodni bort: I.—, I.20, I.50, 2 és 6 korona;

aszú: 4.—, 5.— és 8 korona.

Hordó rendelésnél olcsóbb. Ajánlok továbbá borseprűt híg avagy száritott állapotban. — Próbá rendelést kérek.

Sztareczky Géza bortermelő, Tolcsva.

(Tokaj mellett). Zemplén-megye.

Szt.-margitszigeti

üditővíz

szénsavval telített ásványvíz.

Főhercegi Szent Margitszigeti gyógyfürdő felügyelősége saját kezelésében

Telefon 36—52.



Transylvania Sec Louis François & Comp.

császári és kir. udvari szállítók. Fülöp Szász Coburg Gothai Herceg Ő Fensége szállító.

BUDAFOK.

== 12 elsőrendű kitüntetés. ==

Főraktár:

BORHEGYI FERENCZ

Budapest, V. ker., Gizella-tér I. szám.

Sürgőnyczim:

FRANCOIS BUDAFOK.



Védjegy.

== Hors Concours. ==

Vezérképviselőség:

RUDA és BLOCHMANN

Budapest, V., Akadémia-utca 16. szám.

Telefon:

BUDAFOK 15. SZÁM.